

Uputstvo za upotrebu

ELECTROLUX ugradni zamrzivač LYB2AE82S

 **Electrolux**



Tehnoteka je online destinacija za upoređivanje cena i karakteristika bele tehnike, potrošačke elektronike i IT uređaja kod trgovinskih lanaca i internet prodavnica u Srbiji. Naša stranica vam omogućava da istražite najnovije informacije, detaljne karakteristike i konkurentne cene proizvoda.

Posetite nas i uživajte u ekskluzivnom iskustvu pametne kupovine klikom na link:

<https://tehnoteka.rs/p/electrolux-ugradni-zamrzivac-lyb2ae82s-akcija-cena/>



LYB2AE82S

| | | |
|-----------|---|-----------|
| HR | Upute za uporabu Zamrzivač | 2 |
| SR | Упутство за употребу Замрзивач | 18 |
| SL | Navodila za uporabo Zamrzovalnik | 34 |

MISLIMO NA VAS

Hvala vam na kupnji Electrolux uređaja. Odabrali ste proizvod koji u sebi uključuje desetljeća profesionalnog iskustva i inovacija. Genijalan i moderan, osmišljen prema vašim potrebama. Dakle, kad god ga koristite, možete biti sigurni znajući kako ćete svaki put postići izvrsne rezultate.

Dobro došli u Electrolux.

Posjetite naše internetske stranice:



Dobit ćete savjete o korištenju, rješavanju problema, brošure i informacije o servisu i popravcima:

www.electrolux.com/support



Registrirajte svoj proizvod za bolju uslugu:

www.registerelectrolux.com



Kupite dodatnu opremu, potrošni materijal i originalne rezervne dijelove za svoj uređaj:


www.electrolux.com/shop

KORISNIČKA SLUŽBA I SERVIS

Uvijek koristite originalne zamjenske dijelove.

Kada kontaktirate naš ovlaštenu servis trebate imati sljedeće podatke: Model, PNC, serijski broj.

Podaci se mogu naći na nazivnoj pločici.

 Upozorenje / oprez - sigurnosne informacije

 Opće informacije i savjeti

 Ekološke informacije

Zadržava se pravo na izmjene.

SADRŽAJ

| | |
|--|----|
| 1. INFORMACIJE O SIGURNOSTI..... | 2 |
| 2. SIGURNOSNE UPUTE..... | 4 |
| 3. INSTALACIJA..... | 6 |
| 4. UPRAVLJAČKA PLOČA..... | 8 |
| 5. SVAKODNEVNA UPORABA..... | 9 |
| 6. SAVJETI I POMOĆ..... | 10 |
| 7. ODRŽAVANJE I ČIŠĆENJE..... | 12 |
| 8. OTKLANJANJE POTEŠKOĆA..... | 13 |
| 9. BUKA..... | 16 |
| 10. TEHNIČKI PODACI..... | 16 |
| 11. INFORMACIJE ZA ISPITNE USTANOVE..... | 16 |
| 12. BRIGA ZA OKOLIŠ..... | 17 |

1. INFORMACIJE O SIGURNOSTI

Prije postavljanja i korištenja uređaja, pažljivo pročitajte isporučene upute. Proizvođač nije odgovoran za bilo kakvu

ozljedu ili oštećenje koji su rezultat neispravnog postavljanja ili korištenja. Upute uvijek držite na sigurnom i pristupačnom mjestu za buduću upotrebu.

1.1 Sigurnost djece i osjetljivih osoba

- Ovaj uređaj mogu koristiti djeca u dobi od 8 godina i starija te osobe smanjenih tjelesnih, osjetilnih ili mentalnih mogućnosti ili osobe koje ne raspolažu iskustvom ili znanjem ako su pod nadzorom osobe odgovorne za njihovu sigurnost i rade po uputama koje se odnose na sigurno korištenje uređaja te razumiju uključene opasnosti.
- Djeci u dobi od 3 do 8 godina dopušteno je puniti i prazniti uređaj pod uvjetom da su dobili odgovarajuće upute.
- Ovaj uređaj mogu koristiti osobe s vrlo visokim i složenim invaliditetom, pod uvjetom da su dobile odgovarajuće upute.
- Djecu mlađu od 3 godine treba držati podalje od uređaja, osim ako su pod stalnim nadzorom.
- Djeca bi trebala biti pod nadzorom kako bi se osiguralo da se ne igraju s uređajem.
- Bez nadzora djeca ne smiju obavljati čišćenje uređaja i korisničko održavanje.
- Ambalažu držite podalje od djece i zbrinite je na odgovarajući način.

1.2 Opća sigurnost

- Ovaj uređaj namijenjen je isključivo za spremanje namirnica i napitaka.
- Ovaj je uređaj namijenjen za uporabu u kućanstvu i ostalim smještajnim jedinicama u zatvorenom prostoru.
- Ovaj uređaj može se koristiti u uredima, hotelskim sobama, sobama za goste s doručkom, seoskim kućama za goste i drugim sličnim smještajem u kojima takva uporaba ne prelazi (prosječnu) razinu uporabe u domaćinstvu.
- Da biste izbjegli zagađivanje hrane, pridržavajte se sljedećih uputa:
 - ne držite vrata otvorena tijekom dužeg razdoblja

- redovito čistite površine koje mogu doći u dodir s hranom i biti dostupne sustavima odvodnje;
- UPOZORENJE: Ventilacijski otvori na kućištu uređaja ili ugradbenom elementu ne smiju biti blokirani.
- UPOZORENJE: Ne koristite mehaničke uređaje ili bilo koja sredstva za ubrzavanje postupka odmrzavanja, osim onih koje preporuča proizvođač.
- UPOZORENJE: Ne oštećujte sklop rashladnog sredstva.
- UPOZORENJE: Ne koristite električne uređaje unutar odjeljka za čuvanje hrane uređaja, osim ako nisu vrste koje je preporučio proizvođač.
- Za čišćenje uređaja nemojte koristiti raspršivač vode i paru.
- Očistite uređaj vlažnom mekom krpom. Koristite samo neutralne deterdžente. Nikada ne koristite abrazivna sredstva, abrazivne spužvice za ribanje, otapala ili metalne predmete.
- Kad je uređaj duže vrijeme prazan, isključite ga, odmrznite, očistite, osušite i ostavite otvorena vrata da spriječite razvoj plijesni unutar uređaja.
- Ne čuvajte eksplozivne tvari poput limenki aerosola sa zapaljivim punjenjem u ovom uređaju.
- Ako je kabel napajanja oštećen, mora ga zamijeniti proizvođač, ovlašteni servisni centar ili slične kvalificirane osobe kako bi se izbjegla opasnost.

2. SIGURNOSNE UPUTE

2.1 Instalacija

UPOZORENJE!

Samo kvalificirana osoba smije postaviti ovaj uređaj.

- Odstranite svu ambalažu.
- Ne postavljajte i ne koristite oštećeni uređaj.
- Zbog sigurnosti, ne koristite uređaj prije postavljanja u ugradbeni ormarić.
- Slijedite upute za postavljanje isporučene s uređajem.
- Prilikom pomicanja uređaja uvijek budite pažljivi jer je uređaj težak. Uvijek nosite zaštitne rukavice i zatvorenu obuću.
- Provjerite može li zrak kružiti oko uređaja.
- Pri prvoj instalaciji ili nakon okretanja vrata, pričekajte najmanje 4 sata prije spajanja uređaja na napajanje. To omogućuje povratak ulja natrag u kompresoru.
- Prije provođenja bilo kakvih radnji na uređaju (npr. okretanja vrata), izvadite utikač iz utičnice.
- Uređaj ne postavljajte u blizini radijatora, štednjaka, pećnica ili ploča za kuhanje,

osim ako nije drugačije navedeno u uputama za postavljanje.

- Ne izlažite uređaj kiši.
- Uređaj nemojte instalirati na mjestima s izravnom sunčevom svjetlosti.
- Uređaj nemojte instalirati na prevlažnim ili prehladnim mjestima.
- Prilikom pomicanja uređaja, podignite ga za prednji rub kako bi se izbjeglo grebanje poda.

2.2 Električni priključak

UPOZORENJE!

Rizik od požara i strujnog udara.

UPOZORENJE!

Prilikom postavljanja uređaja, pripazite da se strujni kabel ne prignječi ili oštetiti.

UPOZORENJE!

Nemojte upotrebljavati adaptere s više utikača i produžne kabele.

- Uređaj mora biti uzemljen.
- Provjerite jesu li parametri na natpisnoj pločici kompatibilni s električnim vrijednostima mrežnog napajanja.
- Uvijek koristite pravilno montiranu utičnicu sa zaštitom od strujnog udara.
- Pripazite da ne oštetite električne dijelove (npr. strujni utikač, mrežni kabel, kompresor). Kontaktirajte ovlašteni servisni centar ili električara za promjenu električnih dijelova.
- Strujni kabel mora biti ispod razine strujnog utikača.
- Utikač kabela napajanja uključite u utičnicu tek po završetku postavljanja. Provjerite postoji li nakon montaže pristup utikaču.
- Ne povlačite kabel napajanja kako biste izvukli utikač iz utičnice. Uvijek uhvatite i povucite utikač.

2.3 Primjena

UPOZORENJE!

Opasnost od ozljeda, opekline, strujnog udara ili požara.



Uređaj sadrži zapaljivi plin, izobutan (R600a), prirodni plin s visokom razinom ekološke kompatibilnosti. Pazite da ne izazovete oštećenje u rashladnom sustavu koji sadrži izobutan.

- Ne mijenjajte specifikacije ovog uređaja.
- Svaka upotreba ugradbenog proizvoda kao samostojećeg strogo je zabranjena.
- Ne stavljajte električne uređaje (npr. aparate za pripremu sladoleda) u uređaj osim ako proizvođač nije naznačio da su prikladni za to.
- Ukoliko se ošteti sklop rashladnog sredstva, pripazite da u prostoriji nema plamena ni izvora zapaljenja. Prozračite prostoriju.
- Ne dopustite da vrući predmeti dodiruju plastične dijelove uređaja.
- Ne stavljajte bezalkoholna pića u odjeljak zamrzivača. Ovo će stvoriti pritisak u boci/limenci pića.
- Ne čuvajte zapaljivi plin ni tekućinu u uređaju.
- Ne stavljajte zapaljive proizvode ili mokre predmete sa zapaljivim proizvodima u uređaj, blizu uređaja ili na uređaj.
- Ne dirajte kompresor ni kondenzator. Vrući su.
- Ne uklanjajte ni ne dirajte predmete u odjeljku zamrzivača ako su vam ruke vlažne ili mokre.
- Ne zamrzavajte ponovno odmrznutu hranu.
- Slijedite upute za pohranu na pakiranju zamrznute hrane.
- Prije stavljanja hrane u odjeljak zamrzivača omotajte je s bilo kojim materijalom koji može doći u dodir s hranom.

2.4 Čišćenje i održavanje

UPOZORENJE!

Opasnost od ozljeda ili oštećenja uređaja.

- Prije održavanja, uređaj isključite i utikač izvucite iz utičnice mrežnog napajanja.
- Ovaj uređaj sadrži ugljikovodike u rashladnoj jedinici. Samo kvalificirana

osoba smije održavati i ponovno puniti jedinicu.

- Redovito provjerite ispušt uređaja i po potrebi ga očistite. Ako je ispušt začepljen, na dnu uređaja će se skupljati odmrznuta voda.

2.5 Servis

- Za popravak uređaja obratite se ovlaštenom servisnom centru. Koristite samo originalne rezervne dijelove.
- Imajte na umu da samostalni ili neprofesionalni popravak može imati sigurnosne posljedice i može poništiti jamstvo.
- Sljedeći rezervni dijelovi bit će dostupni 7 godina nakon ukidanja modela: termostati, senzori temperature, tiskane pločice, izvori svjetla, ručke na vratima, šarke vrata, ladice i košare. Imajte na umu da su neki od tih rezervnih dijelova dostupni samo profesionalnim serviserima i da nisu svi rezervni dijelovi relevantni za sve modele.

- Brtve na vratima bit će dostupne 10 godina nakon ukidanja modela.

2.6 Odlaganje

UPOZORENJE!

Opasnost od ozljede ili gušenja.

- Uređaj isključite iz električne mreže.
- Prerežite električni kabel i bacite ga.
- Skinite vrata kako biste spriječili da se djeca i kućni ljubimci zatvore u uređaj.
- Sustav hlađenja i izolacijski materijali ovog uređaja nisu štetni za ozon.
- Izolacijska pjena sadrži zapaljive plinove. Za informacije o pravilnom odlaganju uređaja kontaktirajte komunalnu službu.
- Nemojte prouzročiti oštećenje dijelova jedinice hlađenja u blizini izmjenjivača topline.

3. INSTALACIJA

UPOZORENJE!

Pogledajte poglavlja sa sigurnosnim uputama.

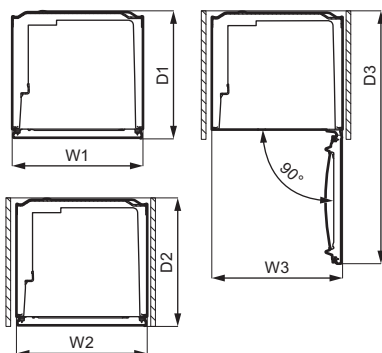
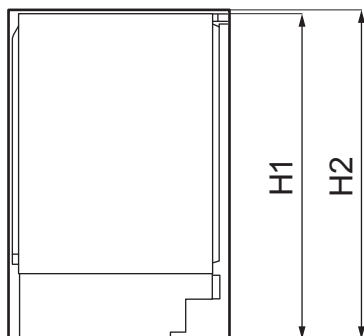
UPOZORENJE!

Pogledajte dokument s uputama za instalaciju kako biste instalirali svoj uređaj.

UPOZORENJE!

Učvrstite uređaj u skladu s dokumentom s uputama za instalaciju kako biste izbjegli rizik od nestabilnosti uređaja.

3.1 Dimenzije



Ukupne dimenzije ¹

| | | |
|----|----|-----|
| H1 | mm | 819 |
| W1 | mm | 560 |
| D1 | mm | 547 |

¹ visina, širina i dubina uređaja bez rukohvata

Prostor potreban prilikom uporabe ²

| | | |
|----|----|-----|
| H2 | mm | 820 |
| W2 | mm | 560 |
| D2 | mm | 550 |

² visina, širina i dubina uređaja uključujući rukohvat, plus prostor potreban za slobodnu cirkulaciju zraka za hlađenje

Ukupni prostor potreban prilikom uporabe ³

| | | |
|----|----|------|
| H2 | mm | 820 |
| W3 | mm | 560 |
| D3 | mm | 1083 |

³ visina, širina i dubina uređaja uključujući rukohvat, plus prostor potreban za slobodnu cirkulaciju zraka za hlađenje te prostor potreban za minimalni kut otvaranja vrata koji omogućuje vađenje unutarnje opreme

3.2 Mjesto

Kako biste osigurali najbolju funkcionalnost uređaja, ne biste ga trebali postaviti na mjesto s izravnim sunčevim svjetlom. Uređaj ne postavljajte u blizini radijatora, štednjaka, pećnica ili ploča za kuhanje, osim ako nije drugačije navedeno u uputama za postavljanje.

Uvjerite se da zrak slobodno cirkulira oko stražnjeg dijela ormarića.

Ovaj uređaj treba biti postavljen na suhom, dobro ventiliranom unutarnjem prostoru.

Ovaj uređaj namijenjen je za uporabu na sobnoj temperaturi od 10°C do 43°C.



Ispravan rad uređaja može se jamčiti samo unutar navedenog raspona temperature.



Ako imate bilo kakve sumnje gdje postaviti uređaj, obratite se dobavljaču, našoj korisničkoj službi ili najbližem ovlaštenom servisnom centru.



Mora biti omogućeno iskopčavanje uređaja iz električne mreže. Stoga, utikač nakon postavljanja, mora biti lako dostupan.

3.3 Električni priključak

- Prije spajanja, provjerite odgovaraju li napon i frekvencija na natpisnoj pločici električnom napajanju u vašem domu.
- Uređaj mora biti uzemljen. Utikač kabela napajanja isporučen je s kontaktom za tu svrhu. Ako vaša kućna električna utičnica nije uzemljena, spojite uređaj na odvojeno uzemljenje u skladu s važećim propisima, pri čemu savjet potražite od kvalificiranog električara.
- Proizvođač odbija svaku odgovornost ako gornje sigurnosne mjere opreza nisu poduzete.

3.4 Zahtjevi u vezi ventilacije

⚠ OPREZ!

Uređaj mora biti postavljen u skladu s uputama za instaliranje kako bi se osigurala potrebna ventilacija.

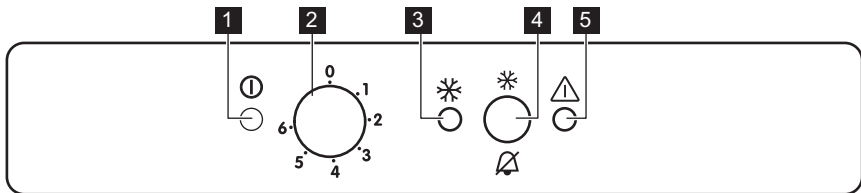
3.5 Promjena smjera otvaranja vrata

Pogledajte odvojeni dokument s uputama o postavljanju i promjeni smjera otvaranja vrata.

⚠ OPREZ!

U svakoj fazi preokretanja vrata zaštitite pod od ogrebotina izdržljivim materijalom.

4. UPRAVLJAČKA PLOČA



- 1** Svjetlo indikatora napajanja
- 2** Regulator temperature i prekidač On/Off
- 3** FastFreeze svjetlo

- 4** FastFreeze prekidač i prekidač za resetiranje alarma
- 5** Svjetlo alarma

4.1 Uključivanje

1. Uključite utikač u zidnu utičnicu.
2. Okrenite regulator temperature u smjeru kazaljke na satu na srednju postavku. Ako je temperatura u uređaju previsoka, svjetlo alarma će treperiti i zvučni alarm će se uključiti.
3. Pritisnite prekidač FastFreeze i isključit će se zvučni alarm. Svjetlo alarma će treperiti sve dok unutarnja temperatura ne dosegne razinu potrebnu za sigurnu zaštitu zamrznute hrane.

4.2 Isključivanje

1. Okrenite regulator temperature na položaj "0". Isključit će se svjetlo indikatora napajanja.
2. Izvucite utikač iz utičnice.

4.3 Podešavanje temperature

Temperatura se regulira automatski. Međutim, sami možete podesiti temperaturu unutar uređaja.

Odaberite postavku imajući u vidu da temperatura unutar uređaja ovisi o:

- sobnoj temperaturi,
- učestalosti otvaranja vrata,
- količini pohranjene hrane,
- mjestu uređaja.

Općenito, najprikladnija je srednja postavka.

Za uključivanje uređaja:

1. Gumb za podešavanje temperature okrenite u smjeru kazaljke na satu kako biste postigli nižu temperaturu unutar uređaja.
2. Gumb za podešavanje temperature okrenite u smjeru suprotnom od kazaljke na satu kako biste postigli višu temperaturu unutar uređaja.

4.4 FastFreeze funkcija

Funkcija FastFreeze koristi se za pred-zamrzavanje i brzo zamrzavanje u nizu u odjeljku za zamrzavanje. Ova funkcija ubrzava zamrzavanje svježe hrane te, istovremeno, štiti prethodno skladištene prehrambene proizvode od neželjenog zagrijavanja.



Za zamrzavanje svježih namirnica uključite funkciju FastFreeze najmanje 24 sata prije stavljanja namirnica u odjeljak za pred-zamrzavanje.

Za uključivanje funkcije:

1. Pritisnite tipku FastFreeze na 2 do 3 sekunde za uključivanje funkcije FastFreeze. Uključit će se svjetlo FastFreeze.
2. Stavite hranu u zamrzivač i držite funkciju FastFreeze uključenu sljedeća 24 sata. Pogledajte odjeljak „Zamrzavanje svježe hrane”.



Ova funkcija se automatski zaustavlja nakon 52 sata. Možete isključiti funkciju u bilo kojem trenutku pritiskom prekidača FastFreeze na 2 do 3 sekunde.

4.5 Alarm kod visoke temperature

Kad dođe do povećanja temperature u odjeljku za zamrzavanje (npr. zbog nestanka struje), lampica alarma treperi i čuje se zvuk.

Zvučni signal možete isključiti kad pritiskom prekidača za resetiranje alarma .

Kada se ponovno uspostave normalni uvjeti, svjetlo alarma i zvučni signal će se automatski isključiti.

5. SVAKODNEVNA UPORABA

5.1 Zamrzavanje svježe hrane

Prostor za zamrzavanje pogodan je za zamrzavanje svježe hrane i dugotrajno skladištenje smrznute i duboko zamrznute hrane.

Za zamrzavanje svježih namirnica aktivirajte funkciju FastFreeze najmanje 24 sata prije stavljanja hrane za zamrzavanje u odjeljak zamrzivača.

Spremite svježe namirnice ravnomjerno raspoređene u prvi odjeljak ili gornju ladicu.

Maksimalna količina hrane koja se može zamrznuti bez dodavanja drugih svježih namirnica tijekom 24 sata navedena je na

natpisnoj pločici (naljepnica se nalazi unutar uređaja).

Kad je postupak zamrzavanja završen, uređaj se automatski vraća na prethodnu postavku temperature (pogledajte "funkcija FastFreeze").

Za više informacija pogledajte "Savjeti za zamrzavanje".

5.2 Skladištenje zamrznute hrane

Prilikom prvog aktiviranja uređaja ili nakon dužeg razdoblja nekoristenja, prije stavljanja proizvoda u odjeljak pustite uređaj da radi najmanje 3 sata s uključenom funkcijom FastFreeze.

Ladice za zamrzavanje osiguravaju brz i jednostavan pronalazak željenog paketa hrane.

Ako se pohranjuju velike količine namirnica, izvadite sve ladice i spremite hranu na police.

Namirnice na policama držite udaljene najmanje 15 mm od vrata.



OPREZI!

U slučaju neželjenog odmrzavanja, na primjer uslijed nestanka električne energije, ako je napajanje prekinuto dulje od vremena prikazanog na nazivnoj pločici pod "vrijeme odgovora", odmrznute namirnice trebete ubrzo konzumirati ili odmah skuhati, zatim ohladiti i ponovno zamrznuti. Pogledajte "Alarm kod visoke temperature".

5.3 Odmrzavanje

Duboko smrznuta ili smrznuta hrana prije konzumiranja može se odmrznuti u hladnjaku ili unutar plastične vrećice pod hladnom vodom.

Ova operacija ovisi o raspoloživom vremenu i vrsti hrane. Mali komadi mogu se kuhati i dok su smrznuti.

6. SAVJETI I POMOĆ

6.1 Savjeti za uštedu energije

- Unutarnja konfiguracija uređaja je ona koja osigurava najučinkovitije korištenje energije.
- Nemojte često otvarati vrata ili ih ostavljati otvorena duže no što je potrebno.
- Što je hladnija postavka temperature, to je veća potrošnja energije.
- Osigurajte dobru ventilaciju. Ne prekrivajte ventilacijske rešetke ili rupe.


6.2 Savjeti za zamrzavanje

- Funkciju FastFreeze uključite najmanje 24 sata prije pohranjivanja hrane u zamrzivač.
- Prije zamrzavanja zamotajte i zatvorite svježu hranu u: aluminisjku foliju, prozirnu foliju ili plastične vrećice, hermetički zatvorene posude s poklopcem.
- Za učinkovitije zamrzavanje i odmrzavanje hranu podijelite u manje porcije.
- Preporučuje se stavljanje naljepnica i datuma na svu vašu smrznutu hranu. Ovo će vam pomoći prepoznati hranu i znati kada je treba iskoristiti, prije propadanja.
- Za očuvanje dobre kvalitete, kada se zamrzava hrana bi trebala biti svježja. Osobito voće i povrće treba zamrznuti

nakon branja kako bi se sačuvali svi hranjivi sastojci.

- Ne zamrzavajte boce ili limenke s tekućinom, posebno pića koja sadrže ugljični dioksid - tijekom zamrzavanja mogu eksplodirati.
- Ne stavljajte vruću hranu u zamrzivač. Ohladite je na sobnu temperaturu prije stavljanja u odjeljak.
- Da biste izbjegli povišenje temperature već zamrznute hrane, neposredno pored nje ne postavljajte svježu, nezamrznutu hranu. Hranu sobne temperature stavite u dio odjeljka za zamrzavanje u kojem nema smrznute hrane.
- Neposredno nakon vađenja iz zamrzivača ne jedite kockice leda, vodeni led ili ledene lizalice. Opasnost od smrztotina.
- Odmrznutu hranu nemojte ponovno zamrzavati. Ako se hrana odmrznula, skuhajte je, ohladite i zamrznite.

6.3 Savjeti za skladištenje zamrznute hrane

- Odjeljak za zamrzavanje je označen s 
- Srednja postavka temperature osigurava dobro čuvanje smrznutih prehrambenih proizvoda.

- Viša postavka temperature unutar uređaja može dovesti do kraćeg roka trajanja.
- Cijeli odjeljak zamrzivača pogodan je za skladištenje smrznutih prehrambenih proizvoda.
 - Ostavite dovoljno prostora oko hrane kako bi se omogućilo slobodno cirkuliranje zraka.
 - Za adekvatno skladištenje, na naljepnici pakiranja pogledajte rok trajanja hrane.
 - Važno je zamotati hranu na takav način da sprečite da voda, vlaga ili kondenzacija uđu unutra.

6.4 Savjeti za kupovinu

Nakon kupovine namirnica:

6.5 Rok trajanja

- Pazite da ambalaža nije oštećena - hrana se može pokvariti. Ako je ambalaža napuhana ili vlažna, možda nije bila pohranjena u optimalnim uvjetima, a odmrzavanje je možda već započelo.
- Da biste ograničili postupak odmrzavanja, kupite smrznutu robu na kraju svoje kupovine i transportirajte je u termičkoj i izoliranoj hladnoj vrećici.
- Nakon što se vratite iz trgovine, smrznutu hranu stavite odmah u zamrzivač.
- Ako se hrana odmrznula, čak i djelomično, nemojte je ponovno zamrzavati.
- Konzumirajte je što je prije moguće.
- Poštujte datum isteka i podatke o skladištenju na pakiranju.

| Vrsta jela | Rok trajanja (mjeseci) |
|-------------------------------------|------------------------|
| Kruh | 3 |
| Voće (izuzev citrusa) | 6 - 12 |
| Povrće | 8 - 10 |
| Ostaci hrane bez mesa | 1 - 2 |
| Mliječna hrana: | |
| Maslac | 6 - 9 |
| Meki sir (npr. mozzarella) | 3 - 4 |
| Tvrđi sir (npr. parmezan, cheddar) | 6 |
| Plodovi mora: | |
| Masna riba (npr. losos, skuša) | 2 - 3 |
| Nemasna riba (npr. bakalar, iverak) | 4 - 6 |
| Škampi | 12 |
| Očišćenje školjke i dagnje | 3 - 4 |
| Kuhana riba | 1 - 2 |
| Meso: | |
| Perad | 9 - 12 |
| Govedina | 6 - 12 |
| Svinjetina | 4 - 6 |
| Janjetina | 6 - 9 |
| Kobasice | 1 - 2 |
| Šunka | 1 - 2 |
| Ostaci hrane s mesom | 2 - 3 |

7. ODRŽAVANJE I ČIŠĆENJE

UPOZORENJE!

Pogledajte poglavlja sa sigurnosnim uputama.

7.1 Čišćenje unutrašnjosti

Prije prve uporabe uređaja, unutrašnjost i svu unutarnju dodatnu opremu treba oprati mlakom vodom i neutralnim sapunom kako bi se uklonio tipičan miris potpuno novog proizvoda, a zatim temeljito osušiti.

OPREZ!

Nemojte koristiti deterdžente, abrazivne praške, sredstva za čišćenje na bazi klora ili ulja jer oštećuju površinski sloj.

OPREZ!

Dodatna oprema i dijelovi uređaja nisu prikladni za pranje u perilici posuđa.

7.2 Redovito čišćenje

Opremu treba redovito čistiti:

1. Očistite unutrašnjost i pribor mlakom vodom i neutralnim sapunom.
2. Redovito provjeravajte brtve na vratima i čistite ih kako biste bili sigurni da su čiste i bez naslaga.
3. Dobro isperite i osušite.

7.3 Odmrzavanje zamrzivača

OPREZ!

Nikada nemojte koristiti oštre metalne alate za struganjeinja s isparivača jer biste ga mogli oštetiti. Nemojte koristiti mehanički uređaj ili bilo koja umjetna sredstva za ubrzavanje postupka odmrzavanja, osim onih koje preporuča proizvođač.



Oko 12 sati prije odmrzavanja postavite nižu temperaturu kako bi se nakupilo dovoljno rezervne hladnoće u slučaju bilo kakvog prekida rada.

Određena količinainja uvijek će se nakupljati na policama zamrzivača i oko gornjeg odjeljka.

Zamrzivač odledite kad slojinja dosegne debljinu od 3 do 5 mm.

1. Isključite uređaj ili izvucite utikač iz zidne utičnice.
2. Izvadite pohranjenu hranu i stavite je na hladno mjesto.

OPREZ!

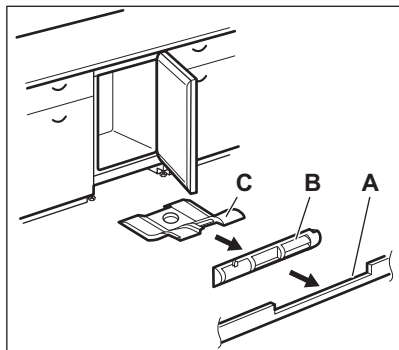
Rast temperature pakiranja zamrznute hrane tijekom odmrzavanja može skratiti njihov siguran rok čuvanja. Smrznute namirnice nemojte dirati vlažnim rukama. Ruke se mogu smrznuti za namirnice.

3. Ostavite vrata otvorena. Zaštitite pod od vode od odmrzavanja, npr. krpom ili ravnom posudom.
4. Kako biste ubrzali proces odmrzavanja, stavite lonac tople vode u odjeljak zamrzivača. Osim toga, uklonite komade leda koji se odvoje prije nego se odmrzavanje završi.
5. Po završetku odmrzavanja, temeljito posušite unutrašnjost.
6. Uključite uređaj i zatvorite vrata.
7. Postavite regulator temperature tako da postignete najviši stupanj hladnoće i ostavite uređaj da radi najmanje 3 sata s tim postavkama.

Tek nakon tog vremena vratite hranu nazad u odjeljak zamrzivača.

7.4 Čišćenje zračnih kanala

1. Uklonite postolje (A), a zatim ventilacijsku rešetku (B).

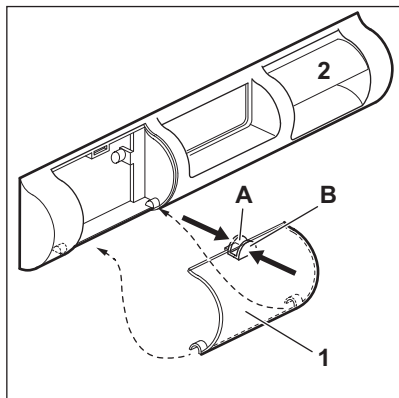


2. Očistite ventilacijsku rešetku. (Pogledajte „Čišćenje filtra ventilacije”.)
3. Pažljivo izvucite usisnik zraka (C), provjeravajući da nema zaostale vode od odmrzavanja.
4. Očistite donji dio uređaja usisavačem.

7.5 Čišćenje filtra ventilacije

Filtar se može skinuti i oprati.

Uređaj je opremljen filtrom za ulaz zraka (1) i kanalom za odvod zraka (2) na ventilacijskoj rešetki.



1. Stisnite lamele (A) i (B) prstima.
2. Povucite filter prema dolje.
3. Izvucite filter van.
4. Za vraćanje filtra obavite postupak obrnutim redoslijedom.

7.6 Razdoblje nekorištenja

Ako uređaj nećete koristiti dulje vrijeme poduzmite sljedeće mjere opreza:

1. Iskopčajte uređaj iz napajanja.
2. Izvadite svu hranu.
3. Odmrznite uređaj.
4. Očistite uređaj i sav pribor.
5. Ostavite vrata otvorena kako biste spriječili stvaranje neugodnih mirisa.

8. OTKLANJANJE POTEŠKOĆA

⚠ UPOZORENJE!

Pogledajte poglavlja sa sigurnosnim uputama.

8.1 Što učiniti ako ...

| Problem | Mogući uzrok | Rješenje | |
|---|---|--|--|
| Uređaj ne radi. | Uređaj je isključen. | Uključite uređaj. | |
| | Utikač nije spojen na utičnicu za električnu mrežu. | Ispravno priključite utikač u utičnicu električne mreže. | |
| Uređaj je bučan. | U mrežnoj utičnici nema napona. | Na utičnicu priključite drugi električni aparat. Obratite se kvalificiranom električaru. | |
| | Uređaj nije pravilno niveliran. | Provjerite stoji li uređaj stabilno. | |
| Uključen je zvučni ili vizualni alarm. | Uređaj je nedavno uključen. | Pogledajte "Alarm kod visoke temperature". | |
| | Temperatura u uređaju je visoka. | Pogledajte "Alarm kod visoke temperature". | |
| Kompresor neprestano radi. | Temperatura nije ispravno postavljena. | Pogledajte poglavlje „Upravljačka ploča“. | |
| | Mnogo prehrambenih proizvoda stavljeno je u isto vrijeme. | Pričekajte nekoliko sati, a zatim ponovno provjerite temperaturu. | |
| | Temperatura prostorije je previsoka. | Pogledajte poglavlje „Instalacija“. | |
| | Namirnice stavljene u uređaj bile su pretople. | Prije pohranjivanja ostavite da se namirnice ohlade na sobnu temperaturu. | |
| | Vrata nisu pravilno zatvorena. | Pogledajte odjeljak „Zatvorite vrata“. | |
| Kompresor se ne pokreće neposredno nakon pritiska "FastFreeze", ili nakon promjene temperature. | Uključena je funkcija FastFreeze. | Pogledajte odjeljak "funkcija FastFreeze". | |
| | Kompresor se uključuje nakon nekog vremena. | To je normalno, nije došlo do pogreške. | |
| | Vrata nisu pravilno postavljena ili se sudaraju s ventilacijskom rešetkom. | Uređaj nije dobro niveliran. | Pogledajte upute za postavljanje. |
| | Vrata se ne otvaraju lagano. | Pokušali ste ponovno otvoriti vrata odmah nakon zatvaranja. | Prije zatvaranja i ponovnog otvaranja vrata pričekajte nekoliko sekundi. |
| | Ima previšeinja i leda. | Vrata nisu pravilno zatvorena. | Pogledajte odjeljak „Zatvorite vrata“. |
| Brtva je deformirana ili prljava. | | Pogledajte odjeljak „Zatvorite vrata“. | |
| Namirnice nisu ispravno umotane. | | Bolje umotajte namirnice. | |
| Temperatura nije ispravno postavljena. | | Pogledajte poglavlje „Upravljačka ploča“. | |
| Uređaj je potpuno napunjen i postavljen na najnižu temperaturu. | | Postavite višu temperaturu. Pogledajte poglavlje „Upravljačka ploča“. | |
| Temperatura postavljena na uređaju je preniska, a okolna temperatura previsoka. | Temperatura postavljena na uređaju je preniska, a okolna temperatura previsoka. | Postavite višu temperaturu. Pogledajte poglavlje „Upravljačka ploča“. | |

| Problem | Mogući uzrok | Rješenje |
|--|---|--|
| Voda curi na pod. | Otvor za otoplenu vodu nije spojen na pliticu za isparavanje ispod uređaja. | Pričvrstite otvor za otoplenu vodu na pliticu za isparavanje. |
| Nije moguće postaviti temperaturu. | Uključena je FastFreezefunkcija. | Ručno isključite FastFreezefunkciju, ili pričekajte s podešavanjem temperature dok se funkcija ne isključi automatski. Pogledajte odjeljak "Fast-Freeze funkcija". |
| Temperatura u uređaju je preniska/previsoka. | Temperatura nije postavljena ispravno. | Postavite višu/nišu temperaturu. |
| | Vrata nisu pravilno zatvorena. | Pogledajte odjeljak „Zatvorite vrata”. |
| | Temperatura namirnica je previsoka. | Prije spremanja namirnica ostavite ih da se ohlade na sobnu temperaturu. |
| | Odjednom ste spremili puno namirnica. | Istodobno stavljajte manje namirnica. |
| | Debljinainja veća je od 4-5 mm. | Odmrznite uređaj. |
| | Vrata su se često otvarala. | Vrata otvarajte samo kad je potrebno. |
| | Uključena je funkcija FastFreeze. | Pogledajte odjeljak "funkcija Fast-Freeze". |
| | U uređaju nema strujanja hladnog zraka. | Provjerite da u uređaju postoji strujanje hladnog zraka. Pogledajte poglavlje „Savjeti i pomoć”. |
| Svjetlo indikatora napajanja bljeska. | Došlo je do pogreške u mjerenju temperature. | Kontaktirajte ovlaštenog električara ili najbliži ovlašteni servisni centar. |



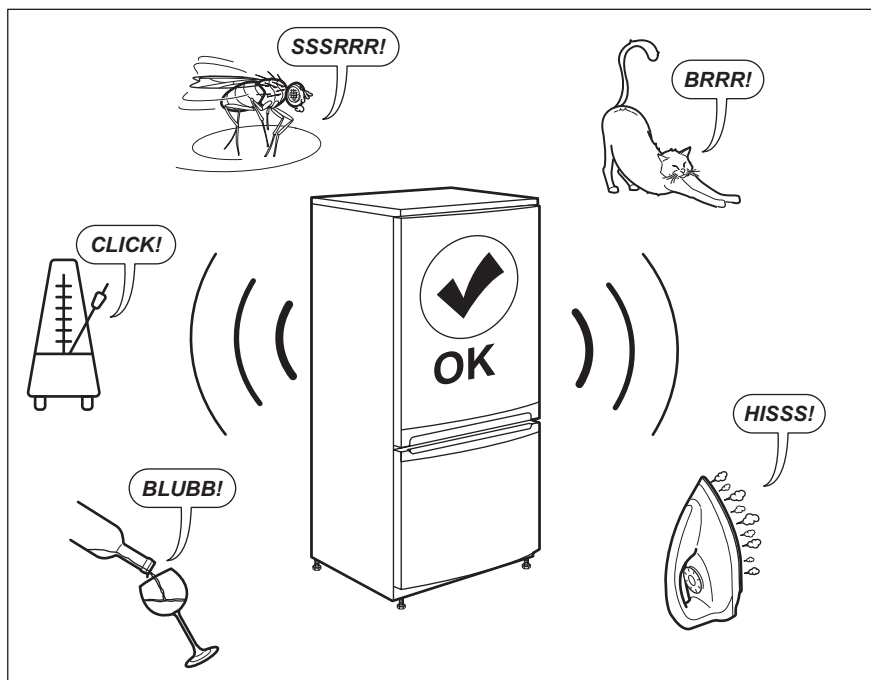
Ako ovi savjeti ne daju željene rezultate, kontaktirajte najbliži ovlašteni servisni centar.

8.2 Zatvorite vrata

1. Očistite brtve na vratima.

2. Po potrebi podesite vrata. Pogledajte upute za postavljanje.
3. Ako je potrebno, zamijenite neispravne brtve na vratima. Kontaktirajte ovlašteni servisni centar.

9. BUKA



10. TEHNIČKI PODACI

Tehničke informacije nalaze se na natpisnoj pločici na unutarnjoj strani uređaja i na energetske naljepnici.

QR kod na energetske naljepnici isporučenoj s uređajem pruža internetsku poveznicu do podataka koji se odnose na performanse uređaja u EU EPREL bazi podataka. Energetske naljepnicu čuvajte za referencu zajedno s korisničkim priručnikom i svim ostalim dokumentima koji se isporučuju s ovim uređajem.

Iste informacije poput naziva modela i broja proizvoda, koje se nalaze na natpisnoj pločici uređaja, moguće je pronaći i u EPREL-u pomoću poveznice <https://eprel.ec.europa.eu>.

Za detaljne informacije o energetske naljepnici pogledajte poveznicu www.theenergylabel.eu.


11. INFORMACIJE ZA ISPITNE USTANOVE


Postavljanje i priprema uređaja za potvrdu bilo kojeg Eco dizajna (EcoDesign) mora biti u skladu s EN 62552 (EU). Zahtjevi

ventilacije, dimenzije otvora i minimalne udaljenosti sa stražnje strane moraju biti kako je navedeno u "Instalacija" ovog korisničkog

priručnika. Za sve dodatne informacije, uključujući planove utovara, obratite se proizvođaču.

12. BRIGA ZA OKOLIŠ

Reciklirajte materijale sa simbolom . Ambalažu za recikliranje odložite u prikladne spremnike. Pomozite u zaštiti okoliša i ljudskog zdravlja, kao i u recikliranju otpada od električnih i elektroničkih uređaja. Uređaje

označene simbolom  ne bacajte zajedno s kućnim otpadom. Proizvod odnesite na lokalno reciklažno mjesto ili kontaktirajte nadležnu službu.

МИСЛИМО НА ВАС

Хвала што сте купили Electrolux уређај. Изабрали сте производ који са собом доноси деценије стручног рада и иновација. Генијалан је, елегантан и осмишљен имајући у виду ваше потребе. Будите уверени да ћете при сваком коришћењу добити изванредне резултате.

Добро дошли у Electrolux.

Посетите наш сајт да:



Прибавите савете за коришћење, брошуре и информације за решавање проблема, сервис и поправку:

www.electrolux.com/support



Региструјте производ ради боље услуге:

www.registerelectrolux.com



Купите прибор, потрошни материјал и оригиналне резервне делове за свој уређај:

www.electrolux.com/shop

КОРИСНИЧКА ПОДРШКА И СЕРВИС

Увек користите оригиналне резервне делове.

Када контактирате овлашћени сервисни центар, водите рачуна да код себе имате следеће податке: Модел, број производа, серијски број.

Подаци могу да се пронађу на плочици са техничким карактеристикама.

⚠ Упозорење/опрез – информације о безбедности

ℹ Опште информације и савети

📖 Информације о животној средини

Задржано право измена.

САДРЖАЈ

| | |
|--|----|
| 1. ИНФОРМАЦИЈЕ О БЕЗБЕДНОСТИ..... | 18 |
| 2. БЕЗБЕДНОСНА УПУТСТВА..... | 21 |
| 3. МОНТАЖА..... | 23 |
| 4. КОМАНДНА ТАБЛА..... | 24 |
| 5. СВАКОДНЕВНА УПОТРЕБА..... | 26 |
| 6. НАПОМЕНЕ И САВЕТИ..... | 26 |
| 7. НЕГА И ЧИШЋЕЊЕ..... | 28 |
| 8. РЕШАВАЊЕ ПРОБЛЕМА..... | 30 |
| 9. БУКА..... | 32 |
| 10. ТЕХНИЧКИ ПОДАЦИ..... | 32 |
| 11. ИНФОРМАЦИЈЕ ЗА ИНСТИТУТЕ ЗА ТЕСТИРАЊЕ..... | 33 |
| 12. ЕКОЛОШКА ПИТАЊА..... | 33 |

1. ⚠ ИНФОРМАЦИЈЕ О БЕЗБЕДНОСТИ

Пре инсталације и коришћења уређаја, пажљиво прочитајте приложено упутство. Произвођач није

одговоран за било какве повреде или штету које су резултат неисправне инсталације или употребе. Чувајте упутство за употребу на безбедном и приступачном месту за будуће коришћење.

1.1 Безбедност деце и осетљивих особа

- Овај уређај могу да користе деца старија од 8 година и особе са смањеним физичким, чулним или менталним способностима, као особе којима недостају искуство и знање, уколико им се обезбеди надзор или им се дају упутства у вези са употребом уређаја на безбедан начин и уколико схватају могуће опасности.
- Деца узраста између 3 и 8 година смеју да пуне и празне уређај ако буду правилно обучена за то.
- Овај уређај могу да користе особе са врло обимним и сложеним инвалидитетом ако буду правилно обучене за то.
- Децу млађу од 3 године треба удаљити од уређаја уколико нису под непрекидним надзором.
- Децу треба контролисати како се не би играла са уређајем .
- Деца не смеју да обављају чишћење и корисничко одржавање уређаја без надзора.
- Држите сву амбалажу даље од деце и одложите је на одговарајући начин.

1.2 Опште мере безбедности

- Уређај је намењен искључиво за чување хране и пића.
- Овај уређај је намењен за употребу у једном домаћинству у затвореним просторима.
- Уређај се може користити у канцеларијама, хотелским собама, мотелима, пансионима, сеоским туристичким домаћинствима и сличним објектима за смештај где употреба не би превазилазила (просечан) ниво потрошње по домаћинству.

- Да бисте спречили загађивање хране, пратите следећа упутства:
 - не отварајте врата на дуже време;
 - редовно чистите површине које могу доћи у додир са храном и доступне системе одвода;
- УПОЗОРЕЊЕ: Не дозволите зачепљивање вентилационих отвора на кућишту уређаја или уградног елемента.
- УПОЗОРЕЊЕ: Не користите механичка и друга средства да бисте убрзали процес одмрзавања, осим она која је произвођач препоручио.
- УПОЗОРЕЊЕ: Немојте оштетити коло расхладно средства.
- УПОЗОРЕЊЕ: Не користите електричне уређаје унутар одељака за чување хране у уређају осим ако такву врсту уређаја не препоручује произвођач.
- Немојте користити млаз воде или пару за чишћење уређаја.
- Уређај очистите влажном меком крпом. Користите искључиво неутралне детерџенте. Немојте користити абразивне производе, абразивне јастучиће за чишћење, раствараче или металне предмете.
- Ако ће уређај стајати празан дуже време, искључите га, одмрзните, очистите, осушите и оставите врата отворена да у њему не би настала буђ.
- Немојте у овом уређају држати експлозивне материје као што су лименке аеросола са запаљивим потисним гасом.
- Уколико је кабл за напајање оштећен, мора да га замени произвођач, овлашћени сервисни центар или квалификована лица како би се избегла опасност.

2. БЕЗБЕДНОСНА УПУТСТВА

2.1 Монтажа

УПОЗОРЕЊЕ!

Само квалификована особа може да инсталира овај уређај.

- Уклоните комплетну амбалажу.
- Немојте да инсталирате или користите оштећен уређај.
- Не користите овај уређај пре него што га, због безбедности, инсталирате у уградни елемент.
- Придржавајте се упутстава за монтажу уређаја које сте добили уз уређај.
- Увек водите рачуна приликом померања уређаја зато што је тежак. Увек користите заштитне рукавице и затворену обућу.
- Проверите да ли ваздух може да циркулише око уређаја.
- При првој инсталацији или након промене смера отварања врата сачекајте најмање 4 сата пре укључивања уређаја на извор напајања. Ово ће омогућити да се уље слије назад у компресор.
- Пре обављања било каквих радњи на уређају (нпр. промене смера отварања врата), искључите уређај извлачењем утикача из мрежне утичнице.
- Не монтирајте уређај близу радијатора или шпорета, пећница или плоча за кување, осима ако другачије није наведено у упутству за монтажу.
- Не излажите уређај киши.
- Не монтирајте уређај на местима која су изложена директној сунчевој светлости.
- Немојте да инсталирате уређај у областима које су сувише влажне или сувише хладне.
- Када померате уређај, подигните предњу ивицу да се не би изгребао под.

2.2 Прикључење на електричну мрежу

УПОЗОРЕЊЕ!

Ризик од пожара и струјног удара.

УПОЗОРЕЊЕ!

При позиционирању уређаја водите рачуна да не истегнете или оштетите кабл за напајање.

УПОЗОРЕЊЕ!

Немојте да користите адаптере са више утичница и продужне каблове.

- Уређај мора да буде уземљен.
- Уверите се да су параметри на плочици са техничким карактеристикама компатибилни са одговарајућим параметрима електричне мреже за напајање.
- Увек користите прописно уграђену утичницу са заштитом од струјног удара.
- Водите рачуна да не оштетите електричне компоненте (нпр. струјни утикач, кабл за напајање, компресор). За замену електричних компоненти обратите се овлашћеном сервису или електричару.
- Кабл за напајање мора остати испод висине струјног утикача.
- Прикључите главни кабл за напајање на зидну утичницу тек на крају инсталације. Водите рачуна да постоји приступ мрежном утикачу након инсталације.
- Не вуците кабл за напајање како бисте искључили уређај. Кабл искључите тако што ћете извући утикач из утичнице.

2.3 Употреба

УПОЗОРЕЊЕ!

Постоји ризик од повреде, опекотина, струјног удара или пожара.



Уређај садржи природан запаљиви гас изобутан (R600a), који је веома повољан по животну средину. Водите рачуна да не оштетите коло расхладног средства које садржи изобутан.

- Немојте да мењате спецификацију овог уређаја.
- Строго је забрањена свака употреба уградног производа као самостојећег.
- Не стављајте електричне уређаје (нпр. апарате за сладолед) у уређај ако их није одобрио произвођач.
- Ако дође до оштећења расхладног кола, уверите се да у просторији нема пламена и извора паљења. Проветрите просторију.
- Не дозволите врућим предметима да додирну пластичне делове уређаја.
- Не стављајте газирана пића у одељак замрзивача. Доћи ће до повећања притиска унутар суда.
- У уређају не држите запаљиве гасове и течности.
- Запаљиве материје или предмете натопљене запаљивим материјама немојте стављати унутар и поред уређаја или на њега.
- Не додирујте компресор и кондензатор. Они су врели.
- Немојте уклањати или додиривати предмете из одељка замрзивача ако су вам руке мокре или влажне.
- Не замрзавајте поново храну која се већ одмрзла.
- Пратите упутства за складиштење дата на амбалажи смрзнуте хране.
- Умотајте намирнице у неки материјал за чување хране пре него што их ставите у одељак замрзивача.

2.4 Нега и чишћење

УПОЗОРЕЊЕ!

Ризик од повреде или оштећења уређаја.

- Пре чишћења искључите уређај и извуците утикач из зидне утичнице.
- Овај уређај садржи угљоводонике у јединици за хлађење. Само квалификована особа може да обавља одржавање и пуњење ове јединице.
- Редовно проверавајте отвор уређаја и, уколико је потребно, очистите га.

Уколико је овај отвор запушен, отопљена вода ће се скупљати на дну уређаја.

2.5 Сервисирање

- Ради оправке уређаја обратите се овлашћеном сервисном центру. Користите само оригиналне резервне делове.
- Имајте на уму да самостална или нестручна поправка може угрозити безбедност и поништити гаранцију.
- Следећи резервни делови биће доступни 7 година након укидања модела: термостати, термосензори, штампана кола, извори светлости, кваке, шарке, плехови и корпе. Имајте на уму да су неки од ових резервних делова доступни само стручним сервисерима и да не одговарају сви резервни делови свим моделима.
- Заптивке врата биће доступне 10 година након укидања модела.

2.6 Одлагање

УПОЗОРЕЊЕ!

Ризик од повреде или гушења.

- Одвојте кабл за напајање уређаја од мрежног напајања.
- Одсеците кабл за напајање и баците га у смеће.
- Уклоните врата да бисте спречили да се деца и кућни љубимци затворе унутар уређаја.
- Струјно коло фрижидера и изолациони материјали овог уређаја не оштећују озон.
- Изолациона пена садржи запаљиве гасове. Обратите се општинским органима да бисте сазнали како да правилно одложите уређај у отпад.
- Немојте да оштетите део за хлађење који је близу грејног тела.

3. МОНТАЖА

⚠ УПОЗОРЕЊЕ!

Погледајте одељке „Безбедност“.

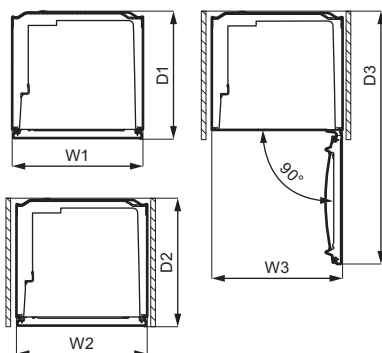
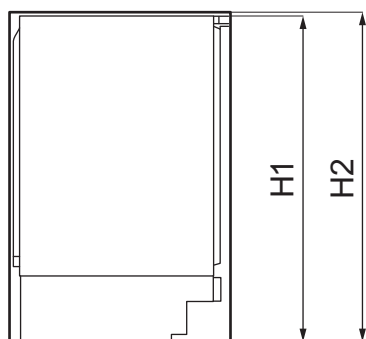
⚠ УПОЗОРЕЊЕ!

Погледајте документ са упутством за инсталацију да бисте инсталирали уређај.

⚠ УПОЗОРЕЊЕ!

Фиксирајте апарат у складу са упутством за инсталацију како бисте избегли ризик од нестабилности апарата.

3.1 Димензије



Укупне димензије ¹

| | | |
|----|----|-----|
| H1 | mm | 819 |
| W1 | mm | 560 |
| D1 | mm | 547 |

¹ висина, ширина и дубина уређаја без ручке

Потребан простор за коришћење ²

| | | |
|----|----|-----|
| H2 | mm | 820 |
| W2 | mm | 560 |
| D2 | mm | 550 |

² висина, ширина и дубина уређаја, укључујући ручицу, плус простор потребан за слободну циркулацију расхладног ваздуха

Укупан простор потребан за коришћење ³

| | | |
|----|----|------|
| H2 | mm | 820 |
| W3 | mm | 560 |
| D3 | mm | 1083 |

³ висина, ширина и дубина уређаја, укључујући ручицу, плус простор потребан за слободну циркулацију расхладног ваздуха, плус простор потребан да се омогући отварања врата до минималног угла који омогућава уклањање целе унутрашње опреме

3.2 Локација

Да бисте осигурали максималну употребљивост уређаја, не смете га монтирати на место изложено директној сунчевој светлости. Не монтирајте уређај

близу радијатора или шпорета, пећница или плоча за кување, осима ако другачије није наведено у упутству за монтажање.

Уверите се да ваздух може слободно да пролази иза кухињског елемента.

Овај уређај треба поставити на суво и добро проветравано место у затвореном простору.

Предвиђено је да се овај уређај користи на температури средине у опсегу од 10°C до 43°C.



Правилан рад уређаја се може гарантовати искључиво у оквиру наведеног температурног опсега.



У случају било какве сумње у вези са монтажањем уређаја, обратите се продавцу, нашем корисничком сервису или најближем овлашћеном сервисном центру.



Морате омогућити искључивање уређаја из напајања. Зато утикач кабла за напајање мора да буде лако приступачан након инсталације.

3.3 Прикључење на електричну мрежу

- Пре прикључивања, уверите се да напон и фреквенција приказани на

плочици са техничким карактеристикама одговарају вашем кућном напајању.

- Уређај мора да буде уземљен. У ту сврху је обезбеђен утикач за кабл за напајање са контактом. Ако утичнавица за кућно напајање није уземљена, повежите апарат са засебним уземљењем у складу са тренутним прописима, консултујући квалификованог електричара.
- Произвођач одбија сву одговорност ако се горе наведене мере предострожности не поштују.

3.4 Захтеви за вентилацију

ОПРЕЗ

Уређај мора да буде инсталиран у складу са упутством за монтажу да би се обезбедила потребна вентилација.

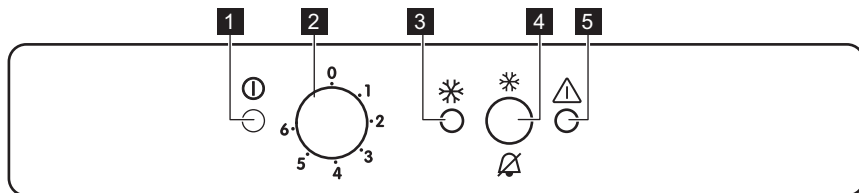
3.5 Преокретљивост врата

Погледајте засебан документ са упутством за инсталацију и преокретање врата.

ОПРЕЗ

У свакој фази промене смера отварања врата, заштите под од гребања издржљивим материјалом.

4. КОМАНДНА ТАБЛА



1 Светло индикатора напајања

2 Регулатор температуре и прекидач за укључивање/искључивање

3 FastFreeze светло

4 FastFreeze прекидач и прекидач за ресетовање аларма

4.1 Укључивање

1. Прикључите утикач у зидну утичницу.
2. Окрените регулатор температуре у смеру кретања казаљки на сату на средње подешавање.

Уколико је температура унутар уређаја превисока, трептаће светло аларма и огласиће се звучни аларм.

3. Притисните прекидач FastFreeze, па ће се звучни аларм искључити. Лампица аларма трептаће док унутрашња температура не достигне ниво неопходан за безбедно чување смрзнуте хране.

4.2 Искључивање

1. Окрените регулатор температуре у положај „О”.

Индикаторска лампица за напајање ће се угасити.

2. Уклоните прикључак из зидне утичнице.

4.3 Регулација температуре

Температура се регулише аутоматски. Међутим, температуру унутар уређаја можете сами да подесите.

Изаберите подешавање имајући у виду да температура унутар уређаја зависи од:

- собне температуре,
- учесталости отварања врата,
- количине хране,
- локације уређаја.

Средња вредност температуре је обично најподеснија.

За рад уређаја:

1. Окрените регулатор температуре у смеру казаљке на сату да бисте добили нижу температуру унутар уређаја.
2. Окрените регулатор температуре у смеру супротном од смера кретања казаљки на сату да бисте добили вишу температуру унутар уређаја.

5 Светло аларма

4.4 Функција FastFreeze

Функција FastFreeze се користи за обављање предзамрзавања, а затим и брзог замрзавања у одељку замрзивача. Ова функција убрзава замрзавање свеже хране и истовремено штити већ замрзнуту храну од нежељеног загревања.



За замрзавање свеже хране, активирајте функцију FastFreeze најмање 24 сата пре стављања хране да би се обавило предзамрзавање.

За укључивање функције:

1. Притисните дугме FastFreeze и држите га 2–3 секунде да активирате FastFreeze функцију. Лампица FastFreeze ће се упалити.
2. Ставите храну у одељак за замрзавање и оставите уређај да ради са укљученом функцијом FastFreeze наредна 24 часа. Погледајте одељак „Замрзавање свеже хране”.



Ова функција се аутоматски зауставља након 52 сата. Ову функцију можете деактивирати у било ком тренутку ако притиснете прекидач FastFreeze и држите га 2–3 секунде.

4.5 Аларм за високу температуру

Када температура у одељку замрзивача порасте (нпр. због нестанка струје), лампица аларма трепће и чује се звучни сигнал.

Звук може да се искључи у било ком тренутку притиском на прекидач за ресетовање аларма .

Када се успоставе нормални услови, лампица аларма и звук ће се аутоматски искључити.

5. СВАКОДНЕВНА УПОТРЕБА

5.1 Замрзавање свежје хране

Одељак замрзивача је погодан за замрзавање свежје хране и за дуго чување замрзнуте и залеђене хране.

За замрзавање свежје хране, активирајте функцију FastFreeze најмање 24 часа пре стављања хране у одељак замрзивача.

Свежу храну равномерно распоредите у првој прегради или фиоци од врха.

Максимална количина хране која може да се замрзне без додавања друге свежје хране током 24 сата наведена је на плочици са техничким карактеристикама (налепница која се налази у унутрашњости уређаја).

По завршетку процеса замрзавања, уређај се аутоматски враћа на претходно подешавање температуре (погледајте одељак „Функција FastFreeze“).

За више информација погледајте „Савети за замрзавање“.

5.2 Чување замрзнуте хране

Када први пут покренете уређај или након периода некористиња, пре него што ставите производе у комору оставите уређај да ради најмање 3 сата са укљученом функцијом FastFreeze.

Фиоке замрзивача обезбеђују да брзо и лако пронађете жељено паковање хране.

Уколико треба ставити велике количине хране у уређај, извадите све фиоке и ставите храну на полице.

Држите храну на растојању од најмање 15 mm од врата.

ОПРЕЗ

У случају нежељеног одмрзавања, нпр. приликом нестанка струје, уколико струје није било дуже него што је приказано под „време постизања температуре“ на плочици са техничким карактеристикама, одмрзнута храна мора брзо да се конзумира или да се одмах припреми, а затим охлади и поново замрзне. Погледајте одељак „Аларм за високу температуру“.

5.3 Отапање

Дубоко замрзнута или замрзнута храна се пре конзумирања може одмрзавати у фрижидеру или у пластичној врећи, под млазом хладне воде.

Овај поступак зависи од расположивог времена и од врсте хране. Мали комади могу се кувати и док су смрзнуте.

6. НАПОМЕНЕ И САВЕТИ

6.1 Савети за уштеду електричне енергије

- Унутрашња конфигурација уређаја је та која обезбеђује најефикасније коришћење електричне енергије.
- Немојте често отварати врата или их држати отворена дуже него што је потребно.
- Што је подешена температура нижа, то је већа потрошња електричне енергије.
- Обезбедите добру вентилацију. Не прекривајте вентилационе решетке или рупе.


6.2 Савети за замрзавање

- Активирајте функцију FastFreeze најмање 24 часа пре стављања хране у одељак замрзивача.
- Свежу храну пре замрзавања умотајте и ставите у: алуминијумску фолију, пластични омот или кесу, херметичке кутије са поклопцем.
- Ради ефикаснијег замрзавања и одмрзавања поделите храну у мале порције.
- Препоручује се стављање налепница са датумом на сву смрзнуту храну. То ће

помоћи у одређивању намирница и рока њихове употребе.

- Храна пре замрзавања мора бити свежа да би јој се очувао квалитет. То нарочито важи за воће и поврће, које треба замрзнати након брања да би се сачували сви њихови хранљиви састојци.
- Не замрзавајте боце и конзерве које садрже течности, нарочито пића која садрже угљен-диоксид – могу експлодирати при замрзавању.
- Не стављајте врелу храну у одељак замрзивача. Охладите је на собну температуру пре него што је ставите унутра.
- Да бисте спречили повећање температуре већ смрзнуте хране, не стављајте свежу незамрзнуту храну одмах до ње. Храну која је на собној температури ставите у онај део замрзивача где нема смрзнутих намирница.
- Не стављајте у уста коцке леда, ледене напитке и сладолед одмах након вађења из замрзивача. Опасност од промрзлина.
- Не замрзавајте већ одмрзнуту храну. Ако се храна одмрзла, скувајте је, охладите и тек тад поново замрзните.

6.3 Савети за чување замрзнуте хране

- Одељак замрзивача је означен са .
- Средња вредност температуре омогућава добро чување смрзнутих прехранбених производа.

6.5 Рок чувања

| Врста намирнице | Рок чувања (месеци) |
|--------------------------|---------------------|
| Хлеб | 3 |
| Воће (осим цитруса) | 6 - 12 |
| Поврће | 8 - 10 |
| Остац хране без меса | 1 - 2 |
| Млечни производи: | |

Виша температура унутар уређаја може довести до скраћења рока трајања намирница.

- Цео одељак замрзивача је погодан за чување смрзнутих прехранбених производа.
- Оставите довољно простора око хране да ваздух слободно циркулише.
- Ради одговарајућег складиштења, погледајте рок трајања хране на етикети амбалаже.
- Важно је храну замотати тако да се спречи улазак воде, влаге или кондензације.

6.4 Савети у вези са куповином

Након куповине намирница:

- Водите рачуна да се амбалажа не оштети - храна може да се поквари. Ако је паковање надувено или влажно, можда није чувано у оптималним условима и одмрзавање је можда већ почело.
- Да бисте ограничили поступак одмрзавања, замрзнуте намирнице купите на самом крају своје куповине и пренесите их у термичкој и изолованој хладној кеси.
- Замрзнуте намирнице ставите у замрзивач одмах по повратку из продавнице.
- Ако се храна макар и делимично одмрзнула, немојте је поново замрзавати. Конзумирајте је што је пре могуће.
- Поштујте датум истека и информације о складиштењу на паковању.

| Врста намирнице | Рок чувања (месеци) |
|----------------------------------|---------------------|
| Путер | 6 - 9 |
| Меки сир (нпр. моцарела) | 3 - 4 |
| Тврди сир (нпр. пармезан, чедар) | 6 |
| Плодови мора: | |
| Масна риба (нпр. лосос, скуша) | 2 - 3 |
| Посна риба (нпр. бакалар, лист) | 4 - 6 |
| Гамбори | 12 |
| Очишћене шкољке и дагње | 3 - 4 |
| Кувана риба | 1 - 2 |
| Месо: | |
| Живина | 9 - 12 |
| Говедина | 6 - 12 |
| Свињетина | 4 - 6 |
| Јагњетина | 6 - 9 |
| Кобасица | 1 - 2 |
| Шунка | 1 - 2 |
| Остац хране са месом | 2 - 3 |

7. НЕГА И ЧИШЋЕЊЕ

УПОЗОРЕЊЕ!

Погледајте одељке „Безбедност“.

7.1 Чишћење унутрашњости

Пре прве употребе уређаја, унутрашњост и све унутрашње додатке треба опрати млаком водом и неким неутралним сапуном да би се уклонио карактеристичан мирис потпуно новог производа, а затим га добро осушити.

ОПРЕЗ

Немојте користити детерџенте, абразивна средства, хлор нити средства за чишћење на бази уља.

ОПРЕЗ

Прибор и делови уређаја нису погодни за прање у машини за прање судова.

7.2 Периодично чишћење

Уређај треба редовно чистити:

1. Очистите унутрашњост и приборе топлом водом и неким неутралним детерџентом.

2. Редовно проверавајте заптивке врата и водите рачуна да остану чисте и да на њима нема отпадака.
3. Исперите и добро осушите.

7.3 Одлеђивање замрзивача

ОПРЕЗ

Никада немојте користити оштре металне предмете за стругање иња са испаривача, јер бисте могли да га оштетите.

Немојте да користите механичке уређаје нити вештачка средства за убрзавање процеса одмрзавања, осим она која је произвођач препоручио.

i

Приближно 12 сати пре одлеђивања подесите нижу температуру како би се сакупила довољна резервна хладноћа за случај прекида рада уређаја.

Извесна количина иња ће се увек створити на полицама замрзивача и око горњег одељка.

Одмрзните замрзивач када слој леда буде дебљине око 3-5 mm.

1. Искључите уређај или извучите утикач из зидне утичнице.
2. Уклоните сву ускладиштену храну и ставите је на хладно место.

⚠ ОПРЕЗ

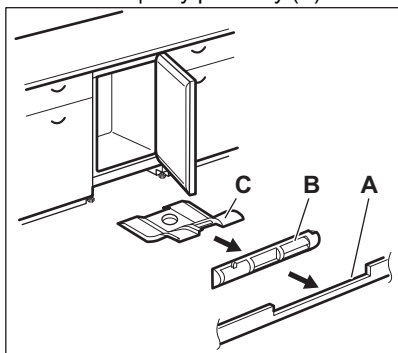
Повишена температура на којој се залеђена храна држи током одмрзавања замрзивача може да скрати њен рок трајања. Немојте додиривати веома замрзнуту храну влажним рукама. Руке могу да се замрзну и залепе за храну.

3. Оставите врата отворена. Заштитите под од воде која се слива приликом отапања, нпр. тканином или плитком посудом.
4. Да бисте убрзали процес одмрзавања, ставите лонац топле воде у одељак замрзивача. Поред тога, уклоните комаде леда који отпадају пре завршетка одмрзавања.
5. Када се заврши процес одмрзавања, темељно осушите унутрашњост.
6. Укључите уређај и затворите врата.
7. Подесите регулатор температуре тако да се постигне највиши степен хладноће и нека уређај ради најмање 3 часа са овом подешеном вредношћу.

Тек након тога вратите храну натраг у одељак замрзивача.

7.4 Чишћење ваздушних канала

1. Уклоните стропну плочу (А), а затим вентилациону решетку (В).

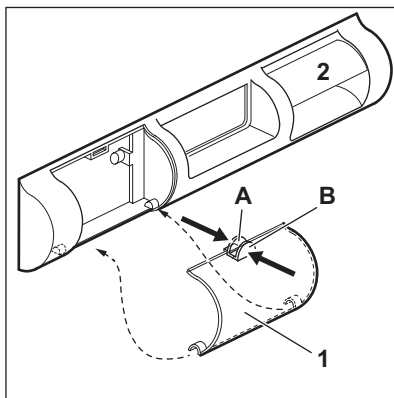


2. Очистите вентилациону решетку. (Погледајте одељак „Чишћење вентилационог филтера“.)
3. Пажљиво извучите усмеривач ваздуха (С), пазећи да не остане воде након одмрзавања.
4. Усисивачем очистите доњи део уређаја.

7.5 Чишћење вентилационог филтера

Филтер се може уклонити ради прања.

Апарат је опремљен филтером за довод ваздуха (1) и вентилационом цеви (2) на вентилационој решетки.



1. Притисните прстима језичке (А) и (В).
2. Спустите филтер.
3. Извадите филтер.
4. Да бисте заменили филтер, процес обавите обрнутим редоследом.

7.6 Период када се уређај не користи

Када се уређај не користи дуже време, предузмите следеће мере предострожности:

1. Искључите апарат из електричног напајања.
2. Извадите сву храну.
3. Одмрзните унутрашњост уређаја.
4. Очистите уређај и сав прибор.
5. Оставите врата отворена како бисте спречили настајање непријатних мириса.

8. РЕШАВАЊЕ ПРОБЛЕМА

УПОЗОРЕЊЕ!

Погледајте одељке „Безбедност“.

8.1 Шта учинити ако...

| Проблем | Могући узрок | Решење |
|--|--|--|
| Уређај не ради. | Уређај је искључен. | Укључите уређај. |
| | Утикач кабла за напајање није правилно утакнут у зидну утичницу. | Правилно утакните утикач у зидну утичницу. |
| | Нема напона у утичници. | Прикључите неки други електрични уређај у ту зидну утичницу. Контактирајте квалификованог електричара. |
| Уређај је бучан. | Уређај није правилно постављен. | Проверите да ли уређај стоји стабилно. |
| Звучни или визуелни аларм је укључен. | Уређај је недавно укључен. | Погледајте одељак „Аларм за високу температуру“. |
| | Температура у уређају је превисока. | Погледајте одељак „Аларм за високу температуру“. |
| Компресор ради без прекида. | Температура је погрешно подешена. | Погледајте поглавље „Командна табла“. |
| | Истовремено је било смештено много прехранбених производа. | Сачекајте неколико сати и затим поново проверите температуру. |
| | Температура просторије је превисока. | Погледајте поглавље „Монтажа“. |
| | Прехранбени производи које сте ставили у уређај су превише топли. | Оставите прехранбене производе да се охладе на собној температури, пре него што их ставите у уређај. |
| | Врата нису правилно затворена. | Погледајте одељак „Затварање врата“. |
| Компресор се не покреће одмах након притиска на „FastFreeze“, или након промене температуре. | ФункцијаFastFreeze је укључена. | Погледајте одељак „ФункцијаFastFreeze“. |
| | Компресор се покреће након одређеног времена. | То је нормално, није дошло ни до какве грешке. |
| Врата су смакнута или ометају вентилациону решетку. | Уређај није нивелисан. | Погледајте упутства за монтажу. |
| Врата се тешко отварају. | Покушали сте да отворите врата одмах након што сте их претходно затворили. | Сачекајте неколико секунди између затварања и поновног отварања врата. |

| Проблем | Могући узрок | Решење |
|---------------------------------|--|--|
| Накупило се превише иња и леда. | Врата нису правилно затворена. | Погледајте одељак „Затварање врата“. |
| | Заптивка је деформисана или за- прљана. | Погледајте одељак „Затварање врата“. |
| | Прехрамбени производи нису правилно упаковани. | Боље упакујте прехранбене про- изводе. |
| | Температура је погрешно подеше- на. | Погледајте поглавље „Командна табла“. |
| | Уређај је до краја напуњен и под- ешен на најнижу температуру. | Подесите вишу температуру. По- гледајте поглавље „Командна табла“. |
| Вода се задржава на поду. | Подешена температура у уређају је прениска, а температура про- сторије је превисока. | Подесите вишу температуру. По- гледајте поглавље „Командна табла“. |
| | Одвод за одмрзнуту воду није по- везан са послужавником за испа- равање испод уређаја. | Причврстите одвод за одмрзнуту воду за послужавник за испарава- ње. |
| | Температура не може да се под- еси. | ФункцијаFastFreeze је укључена. Ручно искључите функцијуFast- Freeze или сачекајте да се функ- ција аутоматски деактивира да бисте подесили температуру. По- гледајте одељак „ФункцијаFast- Freeze“. |
| | Температура у уређају је превише ниска/висока. | Температура није правилно под- ешена. Подесите вишу/нижу температуру. |
| | Врата нису правилно затворена. | Погледајте одељак „Затварање врата“. |
| | Температура прехранбених про- извода је превисока. | Сачекајте да температура пре- хранбених производа опадне на собну температуру пре смештања унутра. |
| | Истовремено је смештено много прехранбених производа. | Истовремено смештајте мањи број прехранбених производа. |
| | Дебљина иња је већа од 4–5 mm. | Одмрзните унутрашњост уређаја. |
| | Врата су често отворана. | Отворите врата само ако је неоп- ходно. |
| | ФункцијаFastFreeze је укључена. | Погледајте одељак „ФункцијаFast- Freeze“. |
| Трепери индикатор напајања. | Нема циркулације хладног вазду- ха у уређају. | Постарајте се да у уређају постоји циркулација хладног ваздуха. По- гледајте поглавље „Напомене и савети“. |
| | Дошло је до грешке приликом ме- рења температуре. | Обратите се квалификованом електричару или најближем овлашћеном сервисном центру. |



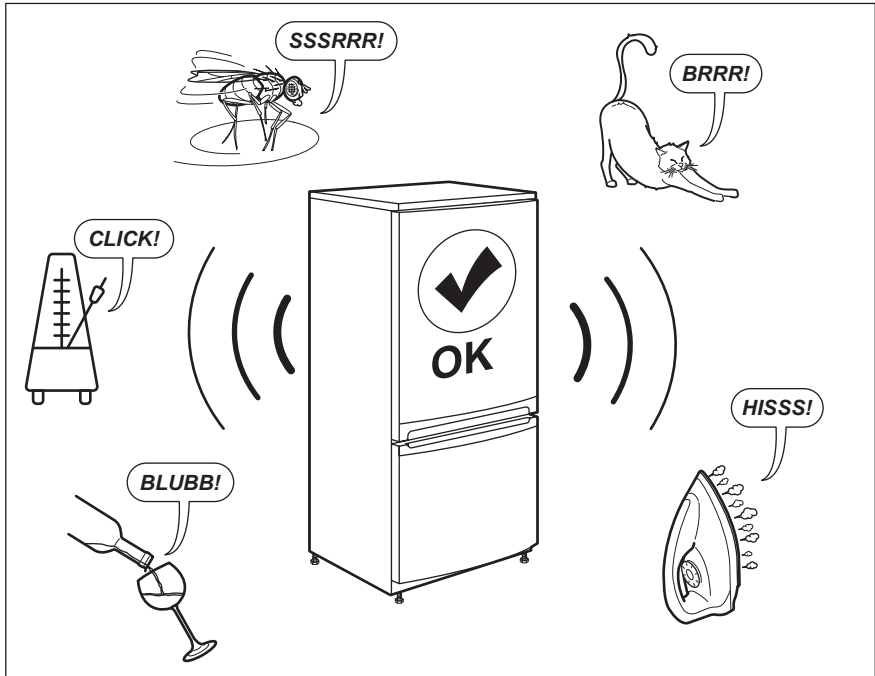
Ако ови савети не дају жељене резултате, позовите најближи овлашћени сервисни центар.

8.2 Затварање врата

1. Очистите заптивке на вратима.

2. Ако је потребно, подесите врата. Погледајте упутства за монтажу.
3. Ако је потребно, замените неисправне заптивке на вратима. Обратите се овлашћеном сервисном центру.

9. БУКА



10. ТЕХНИЧКИ ПОДАЦИ

Техничке информације се налазе на плочици са техничким карактеристикама са унутрашње стране уређаја и на енергетској налепници.

QR код на енергетској налепници која се испоручује са уређајем наводи веб везу ка информацијама везаним за учинак уређаја у бази података EU EPREL. Сачувајте енергетску налепницу за будуће потребе

заједно са упутством за употребу и свим осталим документима који се испоручују са овим уређајем.

Информације наведене у EPREL-у могуће је пронаћи и помоћу везе <https://eprel.ec.europa.eu> и назива модела и броја производа који су наведени на плочици са техничким карактеристикама уређаја.


Погледајте везу www.theenergylabel.eu за детаљне информације о енергетској налепници.


11. ИНФОРМАЦИЈЕ ЗА ИНСТИТУТЕ ЗА ТЕСТИРАЊЕ

Уградња и припрема уређаја за сваку верификацију еко-дизајна биће усаглашена са EN 62552 (EU). Захтеви за вентилацију, димензије лежишта и минимална растојања позади треба да буду као што је наведено у овом Упутству

за употребу у одељку „Монтажа“. Обратите се произвођачу за све додатне информације, укључујући планове убацивања.

12. ЕКОЛОШКА ПИТАЊА

Рециклирајте материјале са симболом . Паковање одложите у одговарајуће контејнере ради рециклирања. Помозите у заштити животне средине и људског здравља као и у рециклирању отпадног материјала од електронских и електричних

уређаја. Уређаје обележене симболом  немојте бацати заједно са смећем. Производ вратите у локални центар за рециклирање или се обратите општинској канцеларији.

MISLIMO NA VAS

Zahvaljujemo se vam, da ste kupili napravo Electrolux. Izbrali ste izdelek, ki s sabo prinaša večdesetletne strokovne izkušnje in inovacije. Ta genialen in eleganten izdelek je bil zasnovan z vami v mislih. Kadar koli ga uporabite, ste tako lahko prepričani, da boste vsakič dobili odlične rezultate.

Pozdravljeni pri podjetju Electrolux.

Obiščite naše spletno mesto za



Pridobitev nasvetov glede uporabe, brošure, odpravljanje težav, servisne informacije in informacije glede popravil:

www.electrolux.com/support



Registrirajte izdelek za večjo uporabnost:

www.registerelectrolux.com



Kupite dodatno opremo, potrošno blago in originalne nadomestne dele za vašo napravo:

www.electrolux.com/shop

SKRB ZA STRANKE IN SERVIS

Vedno uporabite samo originalne rezervne dele.

Ko kličete servis, imejte pri roki naslednje podatke: Model, številka izdelka, serijska številka.

Podatke najdete na ploščici za tehnične navedbe.

 Opozorilo / varnostne informacije

 Splošni podatki in nasveti

 Informacije o varovanju okolja

Pridržujemo si pravico do sprememb.

KAZALO

| | |
|--|----|
| 1. VARNOSTNE INFORMACIJE..... | 34 |
| 2. VARNOSTNA NAVODILA..... | 36 |
| 3. MONTAŽA..... | 38 |
| 4. UPRAVLJALNA PLOŠČA..... | 40 |
| 5. DNEVNA UPORABA..... | 41 |
| 6. NASVETI IN NAMIGI..... | 42 |
| 7. SKRB IN ČIŠČENJE..... | 44 |
| 8. ODPRAVLJANJE TEŽAV..... | 45 |
| 9. HRUP..... | 48 |
| 10. TEHNIČNI PODATKI..... | 48 |
| 11. INFORMACIJE ZA TESTNE INŠTITUTE..... | 48 |
| 12. SKRB ZA OKOLJE..... | 49 |

1. VARNOSTNE INFORMACIJE

Pred namestitvijo in uporabo naprave natančno preberite priložena navodila. Proizvajalec ni odgovoren za poškodbe ali

škodo, nastalo zaradi nepravilne namestitve ali uporabe. Navodila vedno shranite na varnem in dostopnem mestu za poznejšo uporabo.

1.1 Varnost otrok in ranljivih oseb

- To napravo lahko otroci od osmega leta naprej ter osebe z zmanjšanimi telesnimi, čutnimi ali razumskimi sposobnostmi ali s pomanjkanjem izkušenj ter znanja uporabljajo le pod nadzorom ali če so dobile ustrezna navodila glede varne uporabe naprave in če se zavedajo nevarnosti, ki obstajajo.
- Napravo lahko otroci med tretjim in osmim letom polnijo in praznijo, če za to prejmejo ustrezna navodila.
- To napravo lahko osebe s težjo invalidnostjo uporabljajo, če za to prejmejo ustrezna navodila.
- Otroci, mlajši od treh let, se ne smejo približevati napravi, če niso pod stalnim nadzorom.
- Otroci morajo biti pod nadzorom, da se ne igrajo z napravo.
- Otroci ne smejo izvajati čiščenja in uporabniškega vzdrževanja naprave, če ni zagotovljen nadzor.
- Vso embalažo hranite zunaj dosega otrok in jo ustrezno zavržite.

1.2 Splošna varnost

- Ta naprava je namenjena izključno shranjevanju živil in pijač.
- Ta naprava je namenjena zgolj uporabi v gospodinjstvu v notranjem okolju.
- Ta naprava se lahko uporablja v pisarnah, hotelskih sobah, sobah motelov, kjer nudijo prenočišča z zajtrkom, kmečkih turizmih in drugih podobnih nastanitvenih objektih, kjer takšna uporaba ne presega (povprečnih) ravni domače uporabe.
- Da bi preprečili onesnaženje hrane, upoštevajte naslednja navodila:
 - ne odpirajte vrat za dalj časa;

- redno čistite površine, ki lahko pridejo v stik s hrano, in dostopne odvodne sisteme;
- **OPOZORILO:** Prezračevalne odprtine na ohišju naprave ali vgradni konstrukciji naj ne bodo ovirane.
- **OPOZORILO:** Za pospešitev odtaljevanja ne uporabljajte mehanskih naprav ali drugih sredstev, razen tistih, ki jih priporoča proizvajalec.
- **OPOZORILO:** Ne poškodujte hladilnega tokokroga.
- **OPOZORILO:** V predalih za shranjevanje živil v napravi ne uporabljajte električnih naprav, razen če jih priporoča proizvajalec.
- Za čiščenje naprave ne uporabljajte parnega čistilnika in brizganja vode.
- Očistite napravo z vlažno mehko krpo. Uporabljajte samo nevtralna čistilna sredstva. Za čiščenje ne uporabljajte abrazivnih čistil, grobih gobic, topil ali kovinskih predmetov.
- Ko je naprava dalj časa prazna, jo izklopite, odtajajte, očistite, osušite in pustite vrata odprta, da preprečite nastanek plesni v njej.
- V tej napravi ne shranjujte eksplozivov, kot so embalaže z aerosoli z vnetljivim plinom.
- Če je napajalni kabel poškodovan, ga mora v izogib nevarnostim zamenjati proizvajalec, zastopnik njegovega pooblaščenega servisnega centra ali druga strokovno usposobljena oseba.

2. VARNOSTNA NAVODILA

2.1 Montaža

OPOZORILO!

To napravo lahko namesti le strokovno usposobljena oseba.

- Odstranite vso embalažo.
- Ne nameščajte ali uporabljajte poškodovane naprave.
- Zaradi varnosti naprave ne uporabljajte, dokler je ne namestite v vgradno konstrukcijo.
- Upošteвайте navodila za namestitev, priložena napravi.
- Pri premikanju naprave bodite pazljivi, ker je težka. Vedno uporabljajte zaščitne rokavice in priloženo obutev.
- Poskrbite, da bo zrak lahko neovirano krožil okrog naprave.
- Ob prvi namestitvi ali po zamenjavi strani odpiranja vrat počakajte vsaj štiri ure, preden napravo priključite na napajanje. Na ta način omogočite, da olje steče nazaj v kompresor.

- Pred izvajanjem kakršnih koli del na napravi (npr. pred zamenjavo strani odpiranja vrat) iztaknite vtič iz vtičnice.
- Naprave ne nameščajte v bližino radiatorjev ali štedilnikov, pečic ali kuhalnih plošč, razen če je v navodilih za namestitvev navedeno drugače.
- Naprave ne izpostavljajte dežju.
- Naprave ne nameščajte na mesto, kjer je izpostavljena neposredni sončni svetlobi.
- Naprave ne postavljajte v prevlažne ali premrzle prostore.
- Ko napravo premikate, jo dvignite za sprednji rob, da ne opraskate tal.

2.2 Električne povezave

OPOZORILO!

Nevarnost požara in električnega udara.

OPOZORILO!

Pri nameščanju naprave pazite, da napajalnega kabla v kaj ne ujamete ali ga poškodujete.

OPOZORILO!

Ne uporabljajte razdelilnikov in podaljškov.

- Naprava mora biti ozemljena.
- Preverite, ali so parametri s ploščice za tehnične navedbe združljivi z električno napetostjo omrežja.
- Vedno uporabite pravilno nameščeno varnostno vtičnico.
- Pazite, da ne poškodujete električnih sestavnih delov (npr. vtiča, napajalnega kabla, kompresorja). Za zamenjavo električnih sestavnih delov se obrnite na pooblaščen servisni center ali električarja.
- Priključni kabel mora ostati pod vtičem.
- Vtič vtaknite v vtičnico šele ob koncu nameščanja. Poskrbite, da bo vtič dosegljiv tudi po namestitvi.
- Ne vlecite za električni priključni kabel, če želite izključiti napravo. Vedno povlecite za vtič.

2.3 Uporaba

OPOZORILO!

Nevarnost poškodbe, opeklin, električnega udara ali požara.



Naprava vsebuje vnetljiv plin izobutan (R600a), zemeljski plin z visoko stopnjo okoljske neoporečnosti. Pazite, da ne poškodujete hladilnega krogotoka, ki vsebuje izobutan.

- Ne spreminjajte specifikacij te naprave.
- Vsakršna samostoječa uporaba vgradnega izdelka je strogo prepovedana.
- Električnih naprav (npr. aparatov za sladoled) ne postavljajte v napravo, razen če tega ne dovoli proizvajalec.
- Če pride do poškodbe hladilnega krogotoka, se prepričajte, da v prostoru ni plamenov in virov vžiga. Prostor prezračite.
- Ne dovolite, da se vroči predmeti dotaknejo plastičnih delov naprave.
- V zamrzovalnik ne postavljajte brezalkoholnih pijač. To ustvarja pritisk na posodo za pijačo.
- V napravi ne shranjujte vnetljivega plina in tekočine.
- Ne postavljajte vnetljivih izdelkov ali predmetov, ki so prepojeni z vnetljivimi izdelki, v napravo, blizu nje ali nanjo.
- Ne dotikajte se kompresorja ali kondenzatorja. Predmeti so vroči.
- Predmetov iz zamrzovalnika ne odstranjujte in se jih ne dotikajte z mokrimi ali vlažnimi rokami.
- Odtajanih živil ne zamrzujte ponovno.
- Upoštevajte navodila za shranjevanje na embalaži zamrznjene hrane.
- Preden živila položite v zamrzovalnik, jih zavijte v poljuben material, namenjen za stik z živilo.

2.4 Vzdrževanje in čiščenje

OPOZORILO!

Nevarnost telesnih poškodb ali poškodb naprave.

- Pred vzdrževanjem izklopite napravo in iztaknite vtič iz vtičnice.

- Ta naprava vsebuje ogljikovodike v hladilni enoti. Vzdrževalna dela in ponovno polnjenje enote lahko opravi le pooblaščen oseba.
- V napravi redno preverjajte odtok vode in ga po potrebi očistite. Če je odtok zamašen, se odtajana voda nabira na dnu naprave.

2.5 Servis

- Za popravilo naprave se obrnite na pooblaščen servisni center. Uporabite samo originalne rezervne dele.
- Prosimo, upoštevajte, da samo-popravila ali nestrokovna popravila lahko imajo za posledico zmanjšanje varnosti, kar lahko razveljavi garancijo.
- Naslednji nadomestni deli bodo na voljo še 7 let po tem, ko model ne bo več v prodaji: termostati, tipala temperature, plošče s tiskanim vezjem, viri svetlobe, ročaji za vrata, tečaji za vrata, rešetke in košare. Prosimo, upoštevajte, da so

- nekateri od teh rezervnih delov na voljo samo usposobljenim serviserjem in da vsi rezervni deli niso primerni za vse modele.
- Tesnila za vrata bodo na voljo še 10 let po tem, ko model ne bo več v prodaji.

2.6 Odstranjevanje

OPOZORILO!

Nevarnost poškodbe ali zadužitve.

- Napravo izključite iz napajanja.
- Odrežite električni priključni kabel in ga zavrzite.
- Odstranite vrata in na ta način preprečite, da bi se otroci in živali zaprli v napravo.
- Hladilni krogotok in izolacijski material naprave sta ozonu prijazna.
- Izolacijska pena vsebuje vnetljiv plin. Za informacije o pravilnem odstranjevanju naprave se obrnite na občinsko upravo.
- Ne poškodujte dela hladilne enote, ki se nahaja v bližini kondenzatorja.

3. MONTAŽA

OPOZORILO!

Oglejte si poglavja Varnost.

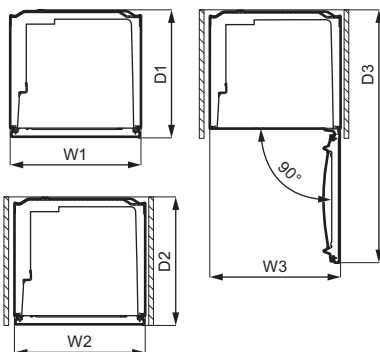
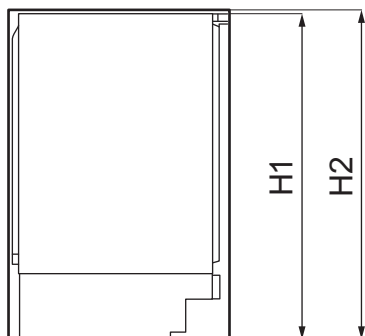
OPOZORILO!

Za namestitev naprave si oglejte dokument z navodili za namestitev.

OPOZORILO!

Napravo namestite v skladu z dokumentom z navodili za namestitev, da preprečite nestabilnost naprave.

3.1 Mere



Zunanje mere ¹

| | | |
|----|----|-----|
| H1 | mm | 819 |
| W1 | mm | 560 |
| D1 | mm | 547 |

¹ višina, širina in globina naprave brez ročaja

Potreben prostor v uporabi ²

| | | |
|----|----|-----|
| H2 | mm | 820 |
| W2 | mm | 560 |
| D2 | mm | 550 |

² višina, širina in globina naprave, vključno z ročajem, in potreben prostor za neovirano kroženje hladilnega zraka

Skupen potreben prostor v uporabi ³

| | | |
|----|----|------|
| H2 | mm | 820 |
| W3 | mm | 560 |
| D3 | mm | 1083 |

³ višina, širina in globina naprave, vključno z ročajem, in potreben prostor za neovirano kroženje hladilnega zraka ter prostor, ki je potreben za odpiranje vrat do najmanjšega kota, ki še dovoljuje odstranitev vse notranje opreme

3.2 Mesto postavitve

Za zagotovitev najboljše funkcionalnosti naprave ne nameščajte na mesto neposredne sončne svetlobe. Naprave ne nameščajte v bližino radiatorjev ali štedilnikov, pečic ali kuhalnih plošč, razen če je v navodilih za namestitev navedeno drugače.

Zagotovite nemoteno kroženje zraka na hrbtni strani ohišja.

Napravo morate namestiti v suh, dobro prezračevan notranji prostor.

Ta naprava je namenjena uporabi pri temperaturi okolice med 10°C in 43°C.



Pravilno delovanje naprave je lahko zagotovljeno samo znotraj navedenega temperaturnega območja.



Če dvomite glede mesta namestitve naprave, se obrnite na prodajalca, službo za stranko ali najbližji pooblaščen servisni center.



Omogočena mora biti izključitev naprave iz napajanja. Vtič mora biti po namestitvi zato enostavno dostopen.

3.3 Električne povezave

- Pred priključitvijo se prepričajte, da napetost in frekvenca na ploščici za tehnične navedbe ustrezata vašemu napajanju.
- Naprava mora biti ozemljena. V ta namen ima vtič napajalnega kabla kontakt. Če vtičnica za električno napajanje ni ozemljena, napravo priključite na ločeno ozemljitev v skladu z veljavnimi predpisi in se posvetujte z usposobljenim električarjem.
- Proizvajalec ne prevzema odgovornosti v primeru neupoštevanja zgornjih varnostnih navodil.

3.4 Zahteve glede prezračevanja

⚠ POZOR!

Naprava mora biti nameščena v skladu z navodili za namestitev, da je zagotovljeno potrebno prezračevanje.

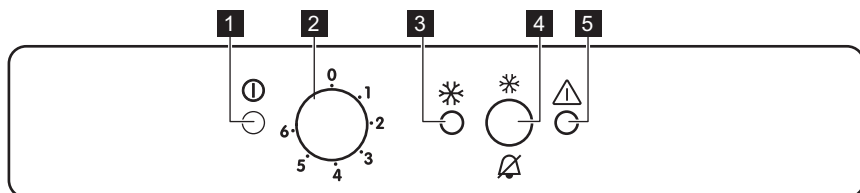
3.5 Menjava strani odpiranja vrat

Oglejte si ločen dokument z navodili glede namestitve in spremembe smeri odpiranja vrat.

⚠ POZOR!

Pri vsaki zamenjavi strani odpiranja vrat zaščitite tla pred praskami s trpežnim materialom.

4. UPRAVLJALNA PLOŠČA



- 1** Kontrolna lučka napajanja
- 2** Regulator temperature in stikalo za vklop/ izklop
- 3** FastFreeze lučka

- 4** FastFreeze stikalo in stikalo za ponastavitev alarma
- 5** Opozorilna lučka

4.1 Vklop

1. Vtič vtaknite v omrežno vtičnico.
2. Regulator temperature obrnite v smeri urnega kazalca na srednjo nastavitev. Če je temperatura v napravi previsoka, utripa opozorilna lučka in oglasi se zvočni signal.
3. Pritisnite stikalo FastFreeze in zvočni signal se izklopi. Opozorilna lučka utripa tako dolgo, dokler ni dosežena ustrezna

notranja temperatura za varno shranitev zamrznjene hrane.

4.2 Izklop

1. Za izklop naprave obrnite regulator temperature v položaj »O«.
2. Kontrolna lučka napajanja ugasne.
2. Iztaknite vtič iz stenske vtičnice.

4.3 Nastavitev temperature

Regulacija temperature poteka samodejno. Vendar lahko sami nastavite temperaturo v napravi.

Nastavitev izberite ob upoštevanju, da je temperatura v napravi odvisna od:

- sobne temperature,
- pogostosti odpiranja vrat,
- količine shranjenih živil,
- mesta namestitve naprave.

Običajno je najprimernejša srednja nastavitev.

Za upravljanje naprave:

1. Obrnite regulator temperature v smeri urnega kazalca za doseg nižje temperature v napravi.
2. Obrnite regulator temperature v nasprotni smeri urnega kazalca za doseg višje temperature v napravi.

4.4 Funkcija FastFreeze

Funkcija FastFreeze se uporablja za predhodno zamrzovanje in hitro zamrzovanje drugo za drugim v zamrzovalniku. Ta funkcija pospeši zamrzovanje svežih živil in hkrati zaščiti že shranjena živila pred neželenim segrevanjem.



Za zamrzovanje svežih živil vklopite funkcijo FastFreeze vsaj 24 ur prej, preden vstavite živila, in na ta način opravite predhodno zamrzovanje.

Ročni vklop funkcije:

1. Dve do tri sekunde pritisčajte gumb FastFreeze, da vklopite funkcijo FastFreeze. Zasveti lučka FastFreeze.
2. Živila položite v zamrzovalnik, funkcijo FastFreeze pa pustite vklopljeno še 24 ur. Oglejte si razdelek „Zamrzovanje svežih živil“.



Ta funkcija se samodejno izklopi po 52 urah. Funkcijo lahko s pritiskom stikala FastFreeze za 2-3 sekunde kadarkoli izklopite.

4.5 Alarm za visoko temperaturo

Ko v zamrzovalniku naraste temperatura (npr. zaradi izpada električne energije), utripa opozorilna lučka in oglasi se zvočni signal.

Zvočni signal lahko kadarkoli izklopite s pritiskom stikala za ponastavitev alarma.

Ko se ponovno vzpostavijo normalni pogoji, se opozorilna lučka in zvočni signal samodejno izklopita.

5. DNEVNA UPORABA

5.1 Zamrzovanje svežih živil

Zamrzovalnik je primeren za zamrzovanje svežih živil ter dolgotrajno shranjevanje zamrznjenih in globoko zamrznjenih živil.

Za zamrzovanje svežih živil vklopite funkcijo FastFreeze vsaj 24 ur prej, preden v zamrzovalnik položite živila, ki jih želite zamrzniti.

Sveža živila shranjujte enakomerno razporejena v prvem razdelku ali predalu od vrha navzdol.

Največja količina živil, ki jih lahko zamrznete brez dodajanja drugih svežih živil v 24 urah, je navedena na ploščici za tehnične navedbe, nalepki v notranjosti naprave.

Ko je zamrzovanje končano, se naprava samodejno vrne na prejšnjo nastavitev temperature (oglejte si »Funkcija FastFreeze«).

Za dodatne informacije si oglejte poglavje "Namigi za zamrzovanje".

5.2 Shranjevanje zamrznjenih jedi

Ob prvem vklopu ali po daljšem obdobju neuporabe naj naprava vsaj tri ure deluje s funkcijo FastFreeze, preden vanjo položite živila.

Predali v zamrzovalniku omogočajo hitro in preprosto iskanje zelenih paketov živil.

Če nameravate shraniti večje količine živil, odstranite vse predale in živila zložite na police.

Živila naj bodo shranjena najmanj 15 mm stran od vrat.

POZOR!

V primeru nenamernega odtajanja, npr. da je izpad električnega toka daljši od vrednosti, navedene na ploščici za tehnične navedbe pod »Čas naraščanja temperature«, morate odtajana živila porabiti hitro ali takoj skuhati, ohladiti in ponovno zamrzniti. Glejte razdelek »Alarm za visoko temperaturo«.

5.3 Odmrzovanje

Globoko zamrznjena ali zamrznjena živila lahko pred uporabo odmrznete v hladilniku ali plastični vrečki pod hladno vodo.

Ta postopek je odvisen od razpoložljivega časa in vrste živila. Majhne kose lahko začnete kuhati še zamrznjene.

6. NASVETI IN NAMIGI

6.1 Namigi za varčevanje z energijo


- Notranja konfiguracija naprave zagotavlja najbolj ekonomično porabo energije.
- Vrat ne odpirajte pogosto in jih ne puščajte odprtih dlje, kot je treba.
- Nižja kot je nastavitev temperature, višja je poraba energije.
- Poskrbite za dobro prezračevanje. Ne pokrivajte prezračevalnih rešetk ali odprtin.

6.2 Namigi za zamrzovanje

- Vsaj 24 ur prej, preden zložite živila v zamrzovalnik, vklopite funkcijo FastFreeze.
- Pred zamrzovanjem zavijte in zatesnite sveža živila v: aluminijasto folijo, plastično folijo ali vrečke, nepropustne posode s pokrovom.
- Za temeljitejšo zamrzovanje in odtaljevanje razdelite živila na majhne porcije.
- Priporočljivo je, da vsa zamrznjena živila opremite z nalepkami in datumom. Tako

- boste lažje prepoznali živila in vedeli, kdaj jih morate porabiti, preden se pokvarijo.
- Živila morajo biti za zamrzovanje sveža, da ostanejo kakovostna. Še posebej sadje in zelenjavo je treba zamrzniti takoj po nabiranju, da ohranijo vsa hranila.
- Ne zamrzujte steklenic ali pločevink s tekočinami, še posebej gaziranimi - med zamrzovanjem jih lahko raznese.
- V zamrzovalnik ne postavljajte vročih živil. Preden jih postavite v zamrzovalnik, jih ohladite na sobno temperaturo.
- Če želite preprečiti povišanje temperature že zamrznjenih živil, poleg njih ne postavljajte svežih nezamrznjenih živil. Živila sobne temperature postavite v del zamrzovalnika, kjer ni zamrznjenih živil.
- Ne uživajte ledenih kock, sorbetov ali sladolednih lučk takoj, ko jih vzamete iz zamrzovalnika. Nevarnost ozeblin.
- Odtajanih živil ne zamrzujte ponovno. Če so se živila odtajala, jih skuhajte, ohladite in zamrznite.

6.3 Shranjevanje zamrznjenih jedi

- Razdelek zamrzovalnika je označen z 
- Srednja nastavitve temperature zagotavlja dobro ohranjanje zamrznjenih živil. Zaradi višje nastavitve temperature v napravi se lahko skrajša rok uporabnosti.
- Celoten zamrzovalnik je primeren za shranjevanje zamrznjenih živil.
- Okrog živil pustite dovolj prostora, da zagotovite prost pretok zraka.
- Za ustrezno shranjevanje si oglejte nalepko na embalaži živil, kjer je naveden rok uporabnosti.
- Živila morate zaviti na tak način, da v notranjost ne pride voda, vlaga ali kondenz.

- Prepričajte se, da embalaža ni poškodovana - živila se lahko pokvarijo. Če je embalaža napihnjena ali mokra, morda ni bila shranjena pri optimalnih pogojih in se je odtaljevanje že začelo.
- Za skrajšanje postopka odtaljevanja zamrznjena živila vzemite iz zamrzovalnika ob koncu nakupa, do doma pa jih prenesite v hladilni torbi.
- Zamrznjena živila položite v zamrzovalnik takoj, ko se vrnete z nakupa.
- Tudi če so se živila odtajala samo delno, jih ne zamrzujte ponovno. Čim prej jih porabite.
- Upoštevajte rok uporabe in informacije za shranjevanje na embalaži.

6.4 Nasveti za nakupovanje

Po nakupovanju:

6.5 Rok uporabnosti

| Vrsta jedi | Rok uporabnosti (mesece) |
|--|--------------------------|
| Kruh | 3 |
| Sadje (razen citrusi) | 6 - 12 |
| Zelenjava | 8 - 10 |
| Ostanki brez mesa | 1 - 2 |
| Mlečni izdelki: | |
| Maslo | 6 - 9 |
| Mehki siri (npr. mocarela) | 3 - 4 |
| Trdi siri (npr. parmezan, čedar) | 6 |
| Morski sadeži: | |
| Mastne ribe (npr. losos, skuša) | 2 - 3 |
| Puste ribe (npr. polenovka, bokoplavutarica) | 4 - 6 |
| Rakci | 12 |
| Odprte školjke | 3 - 4 |
| Kuhane ribe | 1 - 2 |
| Meso: | |
| Perutnina | 9 - 12 |
| Govedina | 6 - 12 |
| Svinjina | 4 - 6 |
| Jagnjetina | 6 - 9 |
| Klobasa | 1 - 2 |
| Šunka | 1 - 2 |
| Ostanki z mesom | 2 - 3 |

7. SKRB IN ČIŠČENJE

OPOZORILO!

Oglejte si poglavja Varnost.

7.1 Čiščenje notranjosti

Pred prvo uporabo naprave morate notranjost in vse notranje dodatke oprati z mlačno vodo in blago milnico, da odstranite vonj po novem izdelku. Naprava se mora nato temeljito posušiti.

POZOR!

Ne uporabljajte čistilnih sredstev, grobih praškov, klora ali oljnih čistil, ker poškodujejo površino.

POZOR!

Vsi dodatki in sestavni deli naprave niso primerni za pranje v pomivalnem stroju.

7.2 Redno čiščenje

Napravo morate redno čistiti:

1. Očistite notranjost in dodatno opremo z mlačno vodo ter nekaj nevtralnega pomivalnega sredstva.
2. Redno preverjajte vratna tesnila in jih očistite, da na njih ne bo ostankov hrane in umazanije.
3. Temeljito izperite in posušite.

7.3 Odtaljevanje zamrzovalnika

POZOR!

Za strganje zmrzali iz evaporatorja nikoli ne uporabljajte ostrega kovinskega orodja, saj ga lahko poškodujete. Za pospeševanje odtaljevanja ne uporabljajte mehanske naprave ali umetnih sredstev, ampak samo tista, ki jih priporoča proizvajalec.



Približno 12 ur pred odtaljevanjem nastavite nižjo temperaturo, da se nakopiči zadostna zaloga hladu za poznejšo prekinitvev v delovanju.

Na policah zamrzovalnika in okrog zgornjega predelka se vedno nabere določena količina zmrzali.

Zamrzovalnik odtajajte, ko plast ledu doseže debelino okoli 3-5 mm.

1. Izklopite napravo ali izvlecite električni vtič iz vtičnice.
2. Odstranite vsa shranjena živila in jih shranite na hladno.

POZOR!

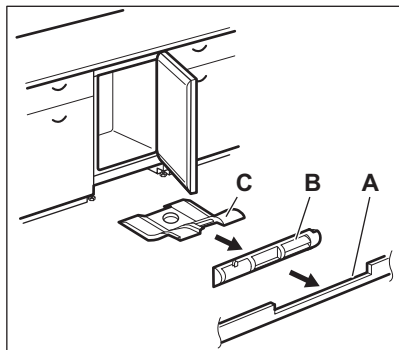
Dvig temperature zamrznjenih živil lahko med odtaljevanjem skrajša njihovo varno dobo shranjevanja. Zamrznjenih živil se ne dotikajte z mokrimi rokami. Roke lahko primrznejo nanje.

3. Vrata pustite odprta. Zaščitite tla pred odtajano vodo, npr. s krpo ali nizko posodo.
4. Da ponovite postopek odtaljevanja, v zamrzovalnik položite lonec tople vode. Poleg tega pred končanim odtaljevanjem odstranite kose ledu, ki se odlomijo.
5. Ko je odtaljevanje končano, temeljito osušite notranjost.
6. Vključite napravo in zaprite vrata.
7. Za dosego najmočnejše ohlajenosti ustrezno nastavite regulator temperature in pustite, da naprava vsaj tri ure deluje pri tej nastavitvi.

Šele nato zložite živila nazaj v zamrzovalnik.

7.4 Čiščenje zračnih kanalov

1. Najprej odstranite podnožje (A), nato prezračevalno rešetko (B).

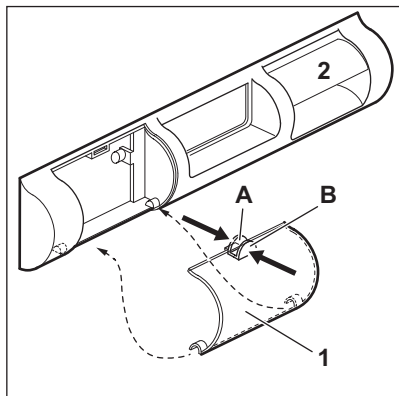


2. Očistite prezračevalno rešetko. (Oglejte si „Čiščenje prezračevalnega filtra“.)
3. Odbojnik zraka previdno izvlecite ven (C) in preverite, da na njem ni sledi vode zaradi odtaljevanja.
4. Spodnji del naprave očistite s sesalnikom.

7.5 Čiščenje prezračevalnega filtra

Filter se lahko odstrani za pranje.

Naprava je opremljena s filtrom za dovod zraka (1) in odvod zraka (2) na prezračevalni rešetki.



1. S prsti stisnite jezička (A) in (B).
2. Filter povlecite navzdol.
3. Izvlecite filter.
4. Za zamenjavo filtra opravite postopek v obratnem vrstnem redu.

7.6 Obdobje neuporabe

Če naprave dlje časa ne uporabljate, opravite naslednje varnostne ukrepe:

1. Napravo izključite iz električnega omrežja.
2. Odstranite vsa živila.
3. Odtalite napravo.
4. Očistite napravo in vso dodatno opremo.
5. Pustite vrata odprta, da preprečite nastanek neprijetnih vonjav.

8. ODPRAVLJANJE TEŽAV

⚠ OPOZORILO!

Oglejte si poglavja Varnost.

8.1 Kaj storite v primeru ...

| Problem | Možni vzrok | Rešitev |
|--|---|---|
| Naprava ne deluje. | Naprava je izklopljena. | Napravo vklopite. |
| | Omrežni vtič ni pravilno povezan z omrežno vtičnico. | Omrežni vtič pravilno povežite z omrežno vtičnico. |
| Naprava je hrupna. | V omrežni vtičnici ni napetosti. | Z omrežno vtičnico povežite drugo električno napravo. Obrnite se na kvalificiranega električarja. |
| | Naprava ni ustrezno podprta. | Preverite, ali je naprava stabilna. |
| Deluje zvočni ali vidni alarm. | Napravo ste vklopili pred kratkim. | Glejte razdelek »Alarm za visoko temperaturo«. |
| | Temperatura v napravi je previsoka. | Glejte razdelek »Alarm za visoko temperaturo«. |
| Kompresor neprekinjeno deluje. | Nastavljena je napačna temperatura. | Oglejte si poglavje »Upravljalna plošča«. |
| | Hkrati je shranjenih veliko živil. | Počakajte nekaj ur in ponovno preverite temperaturo. |
| | Temperatura prostora je previsoka. | Oglejte si poglavje »Montaža«. |
| | Živila, ki ste jih dali v napravo, so bila pretopla. | Počakajte, da se živila ohladijo na sobno temperaturo, preden jih shranite. |
| | Vrata niso pravilno zaprta. | Oglejte si razdelek »Zapiranje vrat«. |
| Kompresor se ne zažene takoj po pritisku »FastFreeze« ali spremembi temperature. | Funkcija FastFreeze je vklopljena. | Oglejte si razdelek »Funkcija FastFreeze«. |
| | Kompresor se zažene šele čez nekaj časa. | To je običajno, prisotna ni nobena napaka. |
| Vrata so napačno poravnana ali posegajo v prezračevalno rešetko. | Naprava ni poravnana. | Oglejte si navodila za namestitev. |
| Vrata se težko odpirajo. | Vrata ste poskusili ponovno odpreti takoj, ko ste jih zaprli. | Med zapiranjem in ponovnim odpiranjem vrat počakajte nekaj sekund. |
| Prisotno je preveč zmrzali in ledu. | Vrata niso pravilno zaprta. | Oglejte si razdelek »Zapiranje vrat«. |
| | Tesnilo je poškodovano ali umazano. | Oglejte si razdelek »Zapiranje vrat«. |
| | Živila niso ustrezno zavita. | Temeljiteje zavijte živila. |
| Nastavljena je napačna temperatura. | Nastavljena je napačna temperatura. | Oglejte si poglavje »Upravljalna plošča«. |
| | Naprava je povsem napolnjena in nastavljena na najnižjo temperaturo. | Nastavite višjo temperaturo. Oglejte si poglavje »Upravljalna plošča«. |
| | Nastavljena temperatura v napravi je prenizka, temperatura okolja pa previsoka. | Nastavite višjo temperaturo. Oglejte si poglavje »Upravljalna plošča«. |

| Problem | Možni vzrok | Rešitev |
|--|--|--|
| Voda se izteka na tla. | Iztok za staljeno vodo ni povezan s pladnjem za izparevanje pod napravo. | Iztok za staljeno vodo povežite s pladnjem za izparevanje. |
| Temperature ni mogoče nastaviti. | Funkcija FastFreeze je vklopljena. | Ročno izklopite funkcijo FastFreeze ali počakajte, da se funkcija samodejno izklopi in nastavi temperaturo. Oglejte si razdelek »Funkcija FastFreeze«. |
| Temperatura v napravi je prenizka/previsoka. | Nastavljena ni ustrezna temperatura. | Nastavite višjo/nizjo temperaturo. |
| | Vrata niso pravilno zaprta. | Oglejte si razdelek „Zapiranje vrat“. |
| | Temperatura živil je previsoka. | Živila naj se pred hrambo ohladijo na sobno temperaturo. |
| | Hkrati je shranjenih veliko živil. | Hkrati shranite manj živil. |
| | Debelina sloja zmrzali presega 4–5 mm. | Odtalite napravo. |
| | Vrata ste pogosto odprli. | Vrata odprite samo, če je treba. |
| | Funkcija FastFreeze je vklopljena. | Oglejte si razdelek »Funkcija FastFreeze«. |
| | V napravi ne kroži hladen zrak. | Prepričajte se, da v napravi kroži hladen zrak. Oglejte si poglavje „Nasveti in namigi“. |
| Kontrolna lučka napajanja utripa. | Pri merjenju temperature je prišlo do napake. | Obrnite se na usposobljenega električarja ali na najbližji pooblaščen servisni center. |



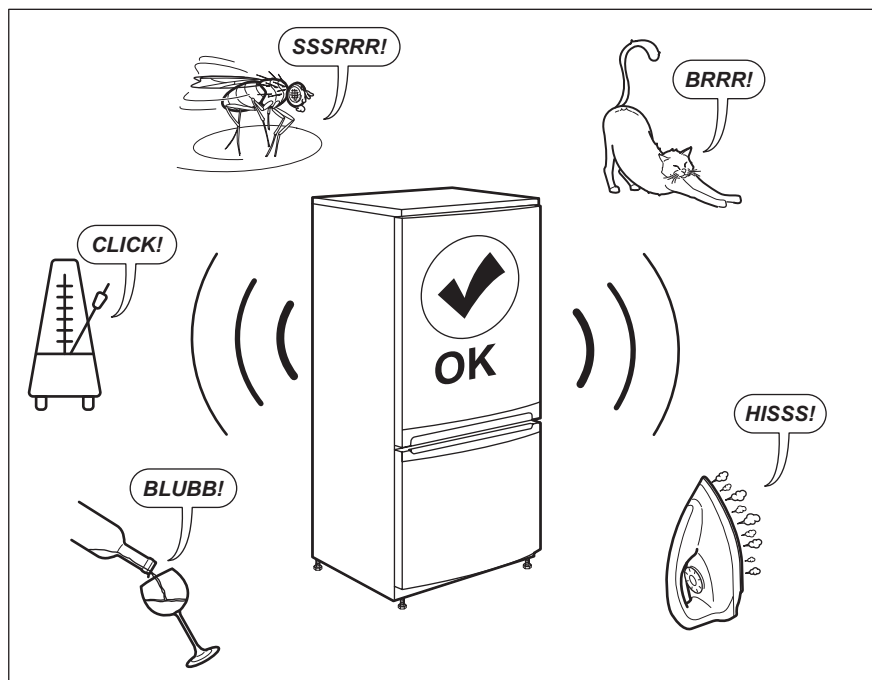
Če z upoštevanjem nasveta ne dosežete zelenega rezultata, pokličite najbližji pooblaščen servisni center.

8.2 Zapiranje vrat

1. Očistite tesnila vrat.

2. Po potrebi nastavite vrata. Oglejte si navodila za namestitvev.
3. Po potrebi zamenjajte poškodovana tesnila vrat. Obrnite se na pooblaščen servisni center.

9. HRUP



10. TEHNIČNI PODATKI

Tehnični podatki se nahajajo na ploščici za tehnične navedbe na notranji strani naprave in na energijski nalepki.

Koda QR na energijski nalepki z naprave zagotavlja spletno povezavo do informacij, povezanih z delovanjem naprave, v podatkovni bazi EU EPREL. Energijsko nalepko hranite za referenco skupaj z navodili za uporabo in vsemi drugimi dokumenti, ki so priloženi tej napravi.

Iste informacije lahko v bazi EPREL najdete tudi s pomočjo povezave <https://eprel.ec.europa.eu> ter imena modela in številke izdelka, ki ju najdete na ploščici za tehnične navedbe naprave.


Za podrobnejše informacije o energijski nalepki si oglejte povezavo www.theenergylabel.eu.


11. INFORMACIJE ZA TESTNE INŠTITUTE

Namestitvev in priprava naprave za vsako preverjanje EcoDesign morata biti v skladu z EN 62552 (EU). Zahteve glede prezračevanja, mere izreza in najmanjši

razmiki zadnjih strani morajo biti takšni, kot so navedeni v poglavju Montaža tega uporabniškega priročnika. Za dodatne informacije in načrte natovarjanja se obrnite na proizvajalca.

12. SKRB ZA OKOLJE

Reciklirajte materiale, ki jih označuje simbol . Embalažo odložite v ustrezne zabojnike za reciklažo. Pomagajte zaščititi okolje in zdravje ljudi ter reciklirati odpadke električnih in elektronskih naprav. Naprav, označenih s

simbolom , ne odstranjajte z gospodinjskimi odpadki. Izdelek vrnite na krajevno zbirališče za recikliranje ali se obrnite na občinski urad.





electrolux.com

211629181-A-172023



CE

Ovaj dokument je originalno proizveden i objavljen od strane proizvođača, brenda Electrolux, i preuzet je sa njihove zvanične stranice. S obzirom na ovu činjenicu, Tehnoteka ističe da ne preuzima odgovornost za tačnost, celovitost ili pouzdanost informacija, podataka, mišljenja, saveta ili izjava sadržanih u ovom dokumentu.

Napominjemo da Tehnoteka nema ovlašćenje da izvrši bilo kakve izmene ili dopune na ovom dokumentu, stoga nismo odgovorni za eventualne greške, propuste ili netačnosti koje se mogu naći unutar njega. Tehnoteka ne odgovara za štetu nanесenu korisnicima pri upotrebi netačnih podataka. Ukoliko imate dodatna pitanja o proizvodu, ljubazno vas molimo da kontaktirate direktno proizvođača kako biste dobili sve detaljne informacije.

Za najnovije informacije o ceni, dostupnim akcijama i tehničkim karakteristikama proizvoda koji se pominje u ovom dokumentu, molimo posetite našu stranicu klikom na sledeći link:

<https://tehnoteka.rs/p/electrolux-ugradni-zamrzivac-lyb2ae82s-akcija-cena/>